



Auch online unter:  
[www.Wochen-Bote.de](http://www.Wochen-Bote.de)

# Der Bergwinkel Wochen-Bote

VKZ D 41984 C

Herausgeber: Verlag H. G. Bernert GmbH  
(Postfach 12 05) · 63552 Gelnhausen  
[www.Wochen-Bote.de](http://www.Wochen-Bote.de), E-Mail: [Info@Wochen-Bote.de](mailto:Info@Wochen-Bote.de)  
Verantwortliche Redakteurin: Sabine Broj  
Druck: Gießener Anzeiger Verlags GmbH & Co. KG

Erscheint wöchentlich kostenlos, im Postbezug 1,35 €

Auflage 26 400

Mitglied im Bundesverband  
Deutscher Anzeigenblätter  
Auflage u. Verteilung von ADA u. IVW geprüft

Schlüchtern · Steinau · Sinntal ·  
Bad Soden-Salmünster · Flieden · Kalbach

Amtliches Bekanntmachungsorgan  
des Main-Kinzig-Kreises

44. Woche

Donnerstag, 30. Oktober 2014

Jahrgang 35

## Brauchtum fortführen und Freude verbreiten

44 Jahre Hanneklasia - Ein Quäntchen Wahrheit ist immer dabei

Steinau (ps). Der Steinauer Karneval-Verein „Hanneklasia“ hat am Samstagabend ausgelassen seinen 44. Geburtstag gefeiert. Beim Festkommers in der Markthalle ernannten die Steinauer Karnevalisten Gründungsmitglieder zu Ehrenmitgliedern.

Für Feierlaune sorgten die Grüne Garde mit einem Showtanz, die Bänkelsänger und die befreundeten Karnevalsvereine „Die Schelme“ (Gelnhausen), „Kikiriki“ (Freiensteinau), „Wellblooe“ (Wallroth) und „Die Spätzünder“ (Schlüchtern). Die Bänkelsänger hatten für den Festkommers sogar einen eigenen SKV-Geburts-Song geschrieben und heizten die Stimmung im Saal mit „Steh auf, mach laut“, „Rock mi“ und „Atemlos“ richtig auf.

SKV-Chef Hansi Heiliger philosophierte humoristisch über das Wesen der Narretei. Im Mittelalter ein Spaßmacher oder ein Mensch, der sich tollpatschig, voreingenommen und unreif benahm, stehe der Narr noch heute über den Dingen. Zumindest in der fünften Jahreszeit. „Was wäre die Welt ohne Clowns und Narren?“, fragte Heiliger und war überzeugt, dass dreimal täglich Lachen die beste Therapie sei. Der Vorsitzende versprach, dass der Steinauer Karneval-Verein das Brauchtum fortführe und weiterhin Freude und Spaß verbreite, „damit die Menschen fühlen, dass das Leben lebenswert ist“.

Sein Stellvertreter Mario Pizzala betonte, dass die Hanneklasia auch künftig Fastnacht mit Herz und Qualität abliefern werde. „Es ist aber wichtig, auch unsere Prunksitzung zu beäugen und neue Wege zu gehen, damit der Saal wieder voll wird.“

SKV-Prinzessin Sabrina I. hob hervor, dass der Karneval ein Stück Lebensfreude beinhalte, die mit Jubel und Trubel verbreitet werde. Sie verriet, dass die Kampagne 2015 gewis-

sermaßen ein Best of Hanneklasia werde.

Märchenerzählerin Margot Dernesch schenkte den Hannekloasen einen Spiegel der Wahrheit. In ihrem märchenhaften Grußwort erläuterte sie die Gemeinsamkeiten von Narren und Märchenerzählern. „Beide wollen unterhalten. Es soll lustig zugehen und ein Quäntchen Wahrheit soll immer dabei sein.“ Weisheit und Wahrheit seien ein kostbares Gut, dass be-



Bürgermeister Malte Jörg Uffeln nahm den Mer aufs Korn.

wahrt werden müsse. „Der Narr und der Erzähler sind die Einzigen, die die Wahrheit sagen dürfen, ohne bestraft zu werden.“ Margot Dernesch wünschte den Steinauer Karnevalisten, dass sie sich treu bleiben und sich nicht verbiegen lassen.

Bürgermeister Malte Jörg Uffeln nahm in breitem Steinauer Platt den „Mer“, den Besserwisser und Schlechtredner, aufs Korn. „Die Merss des sei die Menseche, uff die mer uffbasse müsse. Secht immer dann ebbes, wenn er net gefrechert werd.“ Und kommt zu dem Ergebnis: „Der Mer kanns aach net besser.“

Ein paar Anekdoten aus der 44-jährigen Vereinsgeschichte erzählte

Gründungsmitglied Enzo Dech, der den SKV 37 Jahre leitete und 36 Jahre Sitzungspräsident war. Der Vereinsname Hanneklasia (Hannekloas) beschreibe den Volksnamen für die „Stääner“. So genau wisse keiner, wo der Name herkomme. Der ehemalige SKV-Obernarr vermutete, dass viele Steinauer Männer früher Johannes oder Nikolaus hießen. Enzo Dech erinnerte an den elften Geburtstag. Stargast war damals Schlagersänger Tony Marshall. „Der war so begeistert, dass er inkognito zur nächsten Fremdensitzung kam und ein 45-minütiges Konzert gab. Ohne Gage versteht sich.“

In den Anfangsjahren habe es zusätzlich zu den Fremdensitzungen Auftritte in Bellings, Marjöß und Wallroth gegeben. „Die Eintrittskarten wurden über die Stadtkasse abgerechnet, da damals Vergütungssteuer gezahlt werden musste. Ich hoffe, dass Bürgermeister Uffeln nicht auf die Idee kommt, die klamme Stadtkasse mit so einer Steuer aufzubessern.“

Wie dicht Freud und Leid der Fasenacht zusammen liegen, habe sich bei einer Fremdensitzung in Bad Soden-Salmünster gezeigt. Damals seien nur ein Dutzend zahlende Gäste gekommen. „Da haben wir nach einer Stunde die Zelte abgebrochen und haben in Steinau spontan die Fremdensitzung zu Ende gebracht.“ Ein schönes Ritual seien die Aufnahmeprüfungen gewesen. Zwei junge Damen mussten im Nachthemd auftreten, ein Musiker sich als einsamer Geiger in der Altstadt und andere als Kröten auf der Landstraße bewähren. Dass die Steinauer Karnevalisten in Marborn die Autofahrer in Froschkostümen angehalten haben sollen, sei nur ein Gerücht gewesen. „Der Polizei habe ich gesagt, derjenige, der das angezeigt hat, sei wohl besoffen gewesen.“ In den 70er Jahren war die Hanneklasia der einzige Verein, der Sitzungsfasenacht „mit sieben ausverkauften Sitzungen“ veranstaltet habe. Eine Kampagne sei wegen des Rauchverbots in der Halle am Steines ausgefallen, eine andere wegen des Golfkrieges. „Unsere Hanneklasia ist für alle Bevölkerungsschichten da. Da sitzt der Hilfsarbeiter neben dem Unternehmer im Elferrat und alle rufen den Schlachtruf der mittelrheinischen Fastnacht – ein dreifaches Steinau Helau.“

Grußworte sprachen Schirmherrin Birgit Tiyaworabun, Altbürgermeister Hans-Joachim Knobloch (Geschichtsverein), Horst Buß (Musikverein) und Udo Pauli (Interessengemeinschaft Mittelrheinischer Karneval). Im würdigen Rahmen des Festkommers wurden acht Gründungsmitglieder zu Ehrenmitgliedern ernannt: Heinz Jürgen (Enzo) Dech, Gerda Dech, Norbert Schuler, Johanna Schuler, Helmut Möller, Karl Fink, Jochen Mehley-Kühl und Hans-Ralf Heiliger.



Die neuen Ehrenmitglieder Hansi Heiliger, Enzo Dech und Helmut Möller (von links).

## Kammerpräsident Klaus Repp übergibt Meisterbriefe

Schlüchtern (ps). Kammerpräsident Klaus Repp hat am beim Ball des Handwerks in der Schlüchterner Stadthalle 29 Jungmeistern ihre Meisterbriefe überreicht.

Mit der Erhebung in den Meisterstand verpflichtete er 26 junge Männer und drei junge Frauen auf die Tugenden eines Handwerksmeisters. „Das sind Kundennähe, Flexibilität, Termintreue, Zuverlässigkeit, Dynamik, Erfüllung individueller Kundenwünsche und vor allem die Qualität“, betonte der Präsident der Handwerkskammer Wiesbaden. Die große Handwerkerfamilie sei gelebtes Miteinander. „Sie sind jetzt Botschafter des Handwerks. Bringen Sie sich ein in die Gesellschaft und kümmern Sie sich mit Leib und Seele um die Kunden“, so der Festredner.

Die Meisterschaft sei ein Leuchtturm in der dualen Bildungslandschaft. Der Dreiklang – Lehrling, Geselle, Meister – sei ein modernes Aus- und Weiterbildungssystem, in dem der Meister die zentrale Stelle einnehme. „Sie sind jetzt die Meister ihres Faches. Sie haben einen großen Schritt getan. Genießen Sie diesen Augenblick mit Stolz und Erleichterung und nehmen Sie die Verantwortung an. Ob Studium oder Selbständigkeit: Der Meisterbrief ist der Schlüssel für die Karriere“, gratulierte Klaus Repp.

Meister seien Macher und Manager und die Zukunft des Handwerks. Wenn von Ausbildungskultur gesprochen werde, sei immer auch das Zukunftsmodell „Meistertitel“ gemeint, das Qualitätsmerkmal für Wirtschaft und Bevölkerung. Wenn die EU die Pflichtmeisterprüfung in Frage stelle,

müsse dagegen gekämpft werden. Das „Ja zum Meister“ sei die Voraussetzung für eine funktionierende Handwerkserschaft. Ohne Meister gibt es keine Gesellen und keine Lehrlinge. Ohne diese Strukturen gibt es keinen Wissenstransfer.“

Bei der Begrüßung hob Kreishandwerksmeister Ottmar Hutzenlaub hervor, dass das Handwerk die Wirtschaftsmacht von nebenan bleibe. In ihrem Grußwort betonte Vizelandrätin Susanne Simmler, dass das Handwerk das Rückgrat im Main-Kinzig-Kreis sei. Es sichere wirtschaftliche Stabilität. „Wir brauchen Meisterbriefe und Qualität. Auch wir sagen Ja zum Meister.“ Den Jungmeistern wünschte die Erste Kreisbeigeordnete ein berauschendes Fest.

Landtagsabgeordneter Heinz Lotz wies darauf hin, dass Meisterqualifikation und Duales Ausbildungssystem ein wesentlicher Grund seien, dass die Jugendarbeitslosigkeit in Deutschland geringer als in anderen europäischen Staaten sei. Der Schlüchterner Vizebürgermeister Patrick Ommert nannte das Handwerk den Fels in der Brandung in strukturschwachen Regionen wie dem Bergwinkel und wies auf die gute Zusammenarbeit der Stadt Schlüchtern mit der Kreishandwerkserschaft Gelnhausen-Schlüchtern hin.

Das Rahmenprogramm war vom Feinsten. Pantomime, Live-Gesang und Dinnershows sind die Markenzeichen von Mister He. Der Künstler des Jahres 2011 in der Sparte Pantomime begeisterte beim Ball des Handwerks, mit Slapstick und Parodie die Ballgäste. Musikalisch gestaltete die Harald-Schmitt-Band den Abend superb, und spät in der Nacht schwingen die Fest-

gäste ausgiebig das Tanzbein.

### Jungmeister

**Bäcker:** Sascha Parlow (Biebergemünd), Simon Desch (Jossgrund).

**Elektrotechniker:** Sascha Frühwacht (Gelnhausen), Sebastian Fricke (Gründau), Michel Schinköthe (Biebergemünd), Tom Stemmler (Wächtersbach), Sven Kailing (Sinntal), Markus Schlosser (Linsengericht).

**Feinwerkmechaniker:** Jasmin Zeller (Sinntal), Dimitrij Sacharov (Bad Soden-Salmünster).

**Fleischer:** Ingo Freund (Flörsbachtal), Patrick Müller (Bad Soden-Salmünster), Nadine Fröhlich-Kneipp (Wächtersbach).

**Friseurin:** Katrin Simon (Freigericht).

**Installateur und Heizungsbauer:** Christoph Reichert (Sinntal), Martin Müller (Gelnhausen), Johannes Puczi (Gründau).

**Kraftfahrzeugtechniker:** Osman Öztürk, Sebastian Kaun (beide Gelnhausen), Jasmin Hadzic (Bad Orb), Mathias Hohmann (Bad Soden-Salmünster), Thomas Krollus (Brachtal), André Klepzig (Freigericht), Sebastian Lins (Sinntal).

**Zahntechniker:** Benedikt Seidel (Gelnhausen).

**Zweiradtechniker:** Janik Kaufmann (Sinntal).

**Stuckateur:** André Klüber (Hasselroth).

**Maler und Lackierer:** Manuel Loutschni (Hasselroth).



Märchenerzählerin Margot Dernesch überreicht den Spiegel der Wahrheit an Hansi Heiliger.



Die Bänkelsänger sorgten musikalisch für Stimmung.



Die frischgebackenen Meister mit ihren Meisterbriefen.

**Lambert**  
Getränke und mehr...  
Telefon 0666 / 1701  
www.getraenke-lambert.de

Elmweg 8  
Schlüchtern  
Öffnungszeiten!  
Mo.-Fr.: 8.00 - 19.00 Uhr  
Samst.: 8.30 - 14.00 Uhr

**Angebote vom 23.10. bis 05.11. 2014**

<b>Sörstina</b> DER SCHATZ DER RHÖN spritzig oder medium oder Naturcell 12/1,0 <b>4,99</b> +Pfd. 3,30	<b>Sörstina</b> verschiedene Sorten 12/0,75 <b>7,49</b> +Pfd. 3,30
<b>Coca-Cola</b> mezzo mix 12/1,0 <b>8,99</b> +Pfd. 3,30	<b>Wassermann</b> dunkel hell Akf. 20/0,5 <b>13,99</b> +Pfd. 3,10
<b>Mönchsbof</b> versch. Sorten BV 20/0,5 <b>12,99</b> +Pfd. 4,50	<b>Rother Bräu</b> Pils Export 20/0,5 <b>11,99</b> +Pfd. 3,10
<b>Waffner</b> 20/0,5 24/0,33 <b>10,99</b> +Pfd. 3,10 / 3,42	<b>VELTINS</b> Pilsner 24/0,33 20/0,5 <b>10,99</b> +Pfd. 3,10

**GÜLTIG AUCH IN DEN GETRÄNKESHOPS:**  
Altengronau - Breunings - Seidenroth - Weichersbach - Weipertz

# Proben laufen auf Hochtouren

Schlüchtern (vis). Auch in diesem Jahr dürfen sich die Theaterfreunde wieder auf eine Aufführung der Theatergruppe Sluohderin freuen.

Die Proben zu dem Märchen „In einem Land hinter dem Regenbogen“ laufen bereits auf Hochtouren, wie die Prinzipalinnen der Theatergruppe, Christiane Cavazzini, versichert. Sie selbst hat das Märchen geschrieben. Insgesamt werden 23 Schauspieler auf der Bühne stehen. Elf Kinder, vier Jugendliche und acht Erwachsene werden dabei sicher wieder die Theaterbesucher verzaubern. Es ist natürlich nicht leicht, so viele Akteure „unter einen Hut“ zu bringen, denn manchmal fehlt auch einer, gesteht Cavazzini. Aber auch bei den Proben kommt der Spaß nicht zu kurz. Besonders die Jüngsten sind mit vol-

lem Einsatz dabei. Seit den Sommerferien wird geprobt, da kann es schon mal sein, dass auch ein Wochenende dran glauben muss. Trotz aller Arbeit freut sich das gesamte Theaterensemble schon jetzt auf die Premiere. Gespielt wird am Dienstag, 20., und Donnerstag, 21. November, jeweils um 10 Uhr für Schulen und Kindergärten. Karten können unter der Nummer (06056) 9196535 vorbestellt werden. Am Freitag, 22., und Samstag, 23. November, gibt es jeweils um 15 Uhr weitere Vorstellungen. Alle Theaterveranstaltungen finden in der Schlüchterner Stadthalle statt. Karten erhalten Theaterfreunde in der Rathaus-Apotheke, der Bergwinkel-Apotheke, der Lotichius-Apotheke sowie im Büro für Kultur, Tourismus und Freizeit der Stadt Schlüchtern.



Das Märchen „In einem Land hinter dem Regenbogen“ wird von der Theatergruppe Sluohderin aufgeführt.

# Erlebnistag in der Kreativwelt in Schlüchtern

Für die Besucher öffnet sich eine bunte Bastelwelt

Schlüchtern (vis). Auch im achten Jahr des Bestehens der Kreativwelt in Schlüchtern haben die Verantwortlichen wieder einen äußerst erfolgreichen und interessanten Erlebnistag für Groß und Klein veranstaltet. Die beiden Geschäftsführerinnen, Daniela Busch und Sandra Keidel, sie ist in diesem Jahr die Präsidentin des Kalten Marktes, sowie zahlreiche Helfer hatten alle Hände voll zu tun, um dem Ansturm der Gäste gerecht zu werden. Nicht nur das eigentliche Einkaufen von Bastelartikeln stand hoch im Kurs, auch die gezeigten Basteltechniken waren stark nachgefragt. Dabei reichte die Palette vom Malen über Arbeiten mit Aludraht bis hin zum Basteln von Präsidenten-Engeln. Und vielleicht fand der eine oder andere sogar eine neue Basteltechnik, von der er bisher noch gar keine Vorstellung hatte. Was nicht nur die Kinder begeisterte, war das Kerzenziehen, das sich im Hinblick auf das bevorstehende Weihnachtsfest besonders gefragt war. Auch das beliebte Kinderschminken fehlte nicht. Ein Schnäppchenmarkt und eine große Tombola bereicherten zusätzlich das umfangreiche Angebot. Der Erlös aus diesen Aktionen soll der Kinderkrebshilfe Frankfurt zugutekommen. Für das leibliche Wohl war bestens vorgesorgt, darum hatten sich die Mütter des Kindergartens „Villa Kunterbunt“ gekümmert.



Daniela Busch und Sandra Keidel (hinten von links) freuen sich über unzählige Besucher beim Erlebnistag in der Kreativwelt.

# Daniela Wechselberger eröffnet „Haarkonzept – Look im Trend“

Friseurmeisterin zieht in die Obertorstraße 30

Schlüchtern (vis). Vielen ist der Name Daniela Wechselberger und ihr Salon „Danny's Haarstudio“ sicher ein Begriff. Seit zwölf Jahren hatte die Friseurmeisterin ihren Salon in der Fuldaer Straße. Nun ergab sich die Möglichkeit des Umzuges in die Stadtmitte, in die Obertorstraße 30, gleich neben Optik Stofffuss. Zu einem neuen Standort und einem neuen Salon gehörte natürlich auch ein neuer Name. Mit „Haarkonzept – Look im Trend“ beginnt für Daniela

geht. Gemeinsam mit zwei weiteren Kolleginnen wird sie alle „haarigen“ Wünsche der Kunden erfüllen. Zusätzlich können sich die Damen auch ein professionelles Make-up auftragen lassen. Am Samstag, 1. November, ab 13 Uhr möchte das Team um Daniela Wechselberger mit den Kunden die Neueröffnung ihres Salons feiern. Dazu gibt es neben einem Gläschen Sekt auch Häppchen, Kuchen und Kaffee. Die Öffnungszeiten sind jeweils montags von 10 bis 16 Uhr,



Daniela Wechselberger (hinten) freut sich, wie ihre Geschäftsnachbarin Vera Peric, auf die Eröffnung ihres Salons „Haarkonzept“.

Wechselberger ein neuer Abschnitt in ihrer Berufskarriere. Sie ist nunmehr seit 28 Jahren in ihrem Beruf tätig und verfügt über ein fundiertes Wissen, wenn es um die Haare von Frauen, Männern und Kindern

dienstags bis donnerstags von 9 bis 18 Uhr, freitags von 9 bis 20 Uhr und samstags von 8 bis 13.30 Uhr. Telefonisch können Termine unter (06661) 74 73 40 vereinbart werden.



# 40 Jahre als Lehrer tätig

Schlüchtern (oj). Lehrer Helmut Heid feierte nun sein 40-jähriges Dienstjubiläum. Heid studierte von 1970 bis 1974 die Fächer Mathematik und Physik an der Goethe Universität in Frankfurt am Main für das Lehramt in der Sekundarstufe I. Im Jahre 1974 trat er in den hessischen Schuldienst ein. Diesen begann als Referendar an der Brüder-Grimm-Schule in Steinau. Weitere Stationen seiner Karriere als Lehrer waren: Die Tätigkeit am Leibniz-Gymnasium in Offenbach, an der Gesamtschule in Nidderau sowie ab 1977 für 30 Jahre als Lehrer an der Mittelpunktschule in Sterbfritz. Seit dem Jahr 2007 unterrichtete er an der Kinzig-Schule in Schlüchtern bis zu seinem Eintritt in die passive Phase der Altersteilzeit im Jahre 2012. Die Schulleitung der Kinzig-Schule Schlüchtern, Oberstudiendirektor Karsten Gündler sowie die Vertreter des Personalrates gratulierten Helmut Heid zu seinem Dienstjubiläum.

# VdK Schlüchtern fährt zum „Altdeutschen Weihnachtsmarkt“

Schlüchtern (rs). Der VdK-Ortsverband Schlüchtern hat sich entschlossen, das Angebot eines Reiseunternehmens zu einer Fahrt zum „Altdeutschen Weihnachtsmarkt“ nach Bad Wimpfen an zu nehmen.

Die Fahrt findet am 29. November statt. Die Abfahrt erfolgt um 11 Uhr am Untertor in Schlüchtern. Auf dem Weg nach Bad Wimpfen kehren die Ausflügler zum Mittagessen ein, ehe

sie gegen 15.30 Uhr ihr Ziel erreichen. Der „Altdeutsche Weihnachtsmarkt“ mit 135 Buden in romantischer Atmosphäre und vor der bezaubernden Kulisse des mittelalterlichen Fachwerkdorfes zieht die Besucher in seinen Bann. Gäste sind willkommen.

Weitere Auskunft bei Barbara Lingelbach, Telefon (06661) 62 20, und bei Horst Möwes, Telefon (06661) 41 10, mobil (01 60) 734 11 82.

# Virtuoses Gitarrenspiel

Schlüchtern-Hutten (rs). Ein außergewöhnlich guter Gitarrist betritt die Bühne des Bergrestaurants in Hutten.

Markus Segsneiders präsentiert dort am Freitag, 31. Oktober, ab 21 Uhr sorgfältig ausgearbeitete Songs mit Tiefgang und virtuoses Gitarrenspiel in selten gehörter Einheit. Er verfügt als Gitarrist über ein ungeheures Repertoire an Stilmitteln,

die sich in seinen Kompositionen nahtlos miteinander verbinden. Markus Segsneider werden seit einiger Zeit „umwerfendes Gitarrenspiel“ (Bridge guitar reviews) und eine „überbordende Ideenvielfalt“ (Akustik Gitarre) attestiert. Seine außergewöhnlichen Fähigkeiten brachten ihm einen Vertrag beim renommierten Label Acoustic Music ein. Eintrittskarten können unter der Nummer (06661) 91 91 22 reserviert werden.

# Ausflug und Hauptversammlung

Schlüchtern (rs). Der Vorsitzende der Forstbetriebsgemeinschaft Bergwinkel Walter Strauch lädt die Mitglieder der Forstbetriebsgemeinschaft Bergwinkel und der Forstbetriebsvereinigungen zu einem Tagesausflug für Mittwoch, 12. November, zur Besichtigung des Furnierwerks Laubach ein.

Nach der Besichtigung des Furnierwerks von Graf Reuttner in Laubach steht ein Besuch der Korn- und Edelobstbrennerei in Schlitz und eine Führung durch das dortige Burgmuseum an. Der Abschluss erfolgt mit einem gemeinsamen Abendessen in der Region. Abfahrt ist um 7.30 Uhr in Schlüchtern an der Bushaltestelle am Untertor (Feuerwehrgerätehaus). Der Kostenbeitrag je Fahrtteilnehmer beträgt 20 Euro. Informationen und An-

meldung beim Vorsitzenden Walter Strauch, Telefon (01 79) 527 48 54 oder per Mail: walter-strauch@t-online.de.

Die Mitglieder der Forstbetriebsgemeinschaft Bergwinkel und der Forstbetriebsvereinigungen werden bereit jetzt auf die kommende Mitgliederversammlung hingewiesen. Diese findet am Montag, 19. Januar 2015, in der Gaststätte Krone in Herolz statt. Beginn wird bereits um 19 Uhr sein, da der Geschäftsführer des Hessischen Waldbesitzerverbandes Herr Raupach über aktuelle Themen der Verbandsarbeit (Zertifizierung, Strukturänderungen bei Hessen-Forst, Betreuung der Kleinprivatwaldbesitzer) sowie die neue Beitragsstruktur des Verbandes informieren und zu allgemeinen Fragen der Mitglieder Stellung nehmen wird.

# Buntes Programm zum Heimatabend

Schlüchtern (rs). Untrennbar mit dem Kalten Markt verbunden ist der Heimatabend, der in diesem Jahr am Donnerstag, 6. November, um 19 Uhr in der Stadthalle stattfindet.

Die Besucher erwartet ein buntes Programm der unterschiedlichsten Vereine, etwa ein musikalischer Bei-

trag der Stadtkapelle. Des Weiteren wirken der Präsidentenclub, Moarts-Kalle-Backe, der Schlüchterner Carnevalsclub mit den Traut-Euch-Sängern, die Dance Company vom TV Schlüchtern, die Bergwinkel-Cindys und der TV Sterbfritz mit.

Und sicher gibt es auch noch die eine oder andere Überraschung an diesen Abend.



Die Dance Company wird einen irischen Tanz zeigen.

Die Grabenstraße wird saniert - Ihre Fachgeschäfte sind weiterhin für Sie erreichbar!

**OPTIK SEHZENTRUM TOLLFUSS** | **DRUSCHEL RAUM & DESIGN** | **FOTOFREUND** STUDIO • VERKAUF • PRINTSERVICE • SCHULUNG | **Weißenstein** SERVICEPARTNER

**NEUERÖFFNUNG: 1. NOVEMBER 2014**



**HAARKONZEPT**  
*Look im Trend*

Inh. Daniela Wechselberger  
Obertorstraße 30 | 36381 Schlüchtern | **Telefon (06661) 747370**  
ehemals **Danny's Haarstudio**

**MUSTERKÜCHEN ABVERKAUF**

bis zu **60%** reduziert

**Küchenstudio Schlüchtern**  
*wir machen Küchenträume wahr*

Wassergasse 16-18 • 36381 Schlüchtern • Tel. 06661-6464 • Fax 06661-5645  
www.kuechenstudio-schluechtern.de • info@kuechenstudio-schluechtern.de

**Wir Liefern auch aus!**



**Hankelmann**  
der freundliche **Fachmarkt**

**IHR PERSÖNLICHER MEDIABERATER SEIT ÜBER 30 JAHREN!**

**Werner Schladner**  
Ihre Werbemaßnahme in bewährten Händen

- Geschäftsanzeigen
- Beilagenwerbung
- Grafische Gestaltung Geschäftsdrucksachen
- Internet/Online

Verlag H. G. Bernert  
Der Bergwinkel Wochen-Bote  
Telefon (06051) 78803788  
Mobil (0170) 2493030  
E-Mail: Werner.Schladner@Wochen-Bote.de

Sofortausdrucke von Ihren Dateien (alle gängigen Datenformate / PC & MAC)

Kopier- & Scanarbeiten schwarz/weiß & farbig



**Griebel**  
**DRUCKDIENSTLEISTUNGEN**

**DIREKT IN SCHLÜCHTERN MITTE**

Bahnstraße 6 • 36381 Schlüchtern • Telefon: 06661/2135 • Fax: 06661/3042  
eMail: info@griebel-druck.de • www.griebel-druck.de • **Mit Kundenparkplätzen direkt im Hof!**

**Licher Rhön Sprudel**  
**Pilsner/Export Premium PET**

20x0,5 l zzgl. 3,10 Pfd. Liter = 1,10 € **10.99**

12x1,0 l spritzig od. still zzgl. 3,30 Pfd. Liter = 0,42 € **4.99**

**Krombacher Preisknüller!**

20x0,5 l zzgl. 3,10 Pfd. Liter = 1,20 € **11.99**

od. 24x0,33 l zzgl. 3,42 Pfd. Liter = 1,51 €

**ANZEIGENANNAHME**

Telefon (06051) 78803788  
Fax (06051) 78803700  
Mail anzeigen@wochen-bote.de

**Bergwinkel Wochen-Bote**

Verlag H. G. Bernert  
Postfach 1205  
63552 Gelnhäusen  
www.Wochen-Bote.de

Anzeigen/Beilagen  
Prospektverteilung  
Tel. (06051) 78803788  
Fax (06051) 78803700

Anzeigenschluss  
Dienstag 13.00 Uhr  
Beilagen- und Redaktionsschluss  
Montag 10.00 Uhr

Info@Wochen-Bote.de  
Anzeigen@Wochen-Bote.de  
Redaktion@Wochen-Bote.de

**EINKAUFEN MACHT FREUDE**

**GESCHENK-GUTSCHEIN SCHLÜCHTERN**

„Eine schöne Geschenk-Idee für Schlüchtern“

VERKAUFSTELLEN SIND:

- Kreissparkasse Schlüchtern
- Volksbank Raiffeisenbank Schlüchtern
- Commerzbank Schlüchtern

**Einlösbar in Wito-Partner-Firmen**  
Infos unter [www.wito-schluechtern.de](http://www.wito-schluechtern.de)



**Förstina Vital PET Coca-Cola Kombikiste**

vers. Sorten 12x0,75 l zzgl. 3,30 Pfd. Liter = 0,83 € **6.99**

12x1,0 l zzgl. 3,30 Pfd. Liter = 0,75 € **8.99**

**Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9:00-20:00 Uhr**  
**\*Neu\*Neu\* Samstag 8:30-20:00 Uhr**  
**Angebote gültig vom 25.09. - 01.10.2014**  
**Höbäckerweg 24 - 36381 Schlüchtern**

**Einladung zur Gründungsversammlung**  
**3B BÜRGER-BEWEGUNG BERGWINKEL**  
**31. 10. 2014, 20.00 Uhr**  
Gaststätte Eckebäcker,  
Unter den Linden, Schlüchtern

v. i. s. d. P.: Norbert Wuthenow, Hans-Konrad Neuroth

**Beilagenhinweise** • **Beilagenhinweise**

Unserer heutigen Ausgabe sind Prospekte folgender Firmen beigelegt:  
Kaufhaus Langer • Möbel Buhl • Möbel Sommerlad • Hafu DM Drogerie • ToysRUs • Autohaus Schlüchtern • VR Bank Raiffeisenmarkt • Lang, EDV



**KLAGGES Zahnheilkunde**

**Unsere Praxis stellt sich vor**

**KLAGGES Zahnheilkunde - DOKTORES KLAGGES & PARTNER**  
Lotichiusstr. 55 | 36381 Schlüchtern  
Tel: 06661 3208 | kontakt@dr-klagges.de  
www.dr-klagges.de

Die Zahnarztpraxis Klagges bietet folgende Leistungen an:

- Implantologie
- Hochwertiger Zahnersatz
- Ästhetische Zahnheilkunde
- Endodontie
- Kinder- und Jugendzahnheilkunde
- Eigenes Dentallabor mit Schwerpunkt metallfreie Restaurationen

**Der Bergwinkel Wochen-Bote**

Ihre Heimatzeitung im Kinzigtal seit mehr als 30 Jahren

Jetzt auch online als Blätterzeitung unter:  
[www.Wochen-Bote.de](http://www.Wochen-Bote.de)

Das lokale Informations- und Einkaufserlebnis online!

**Unsere Öffnungszeiten in Schlüchtern**

<p><b>PP2</b> Telekommunikation Mobilfunk • Festnetz • Internet</p> <p><b>Payam Najmi</b> Beratung • Verkauf • Service Obertorstr. 21, 36381 Schlüchtern Fon +49 (0)6661/609090, Fax +49 (0)6661/609099 E-Mail: office@pzwei.de • web: www.pzwei.de</p>	<p><b>MAX UND MORITZ</b> Kindermode</p> <p>Gartenstraße 14a • 36381 Schlüchtern Telefon (06661) 6637</p> <p>Mo., Mi., Fr., Sa. 9.30-12.30 Uhr Fr. 15.00-18.00 Uhr oder tel. Absprache</p>	<p><b>Reifen-Simon</b></p> <p>Schlüchtern, Tel. (06661) 96690 Steinau, Tel. (06663) 6620 Mo.-Fr. 7.30-17.30 Uhr Sa. 7.30-13.00 Uhr</p> <p><a href="http://www.Reifen-Simon.de">www.Reifen-Simon.de</a></p> <p><b>MICHELIN</b> TECHNOLOGIE VON MICHELIN. EINE IDEE VORAN.</p>
<p><b>Weißenstein</b> SERVICEPARTNER</p> <p>Grabenstraße 16 36381 Schlüchtern • ☎ (06661) 919691 Mo.-Fr. 9-13 + 14.30-18 Uhr Mi. 9-13 • Sa. 9-13</p>	<p><b>TIM'S SPORT OUTLET</b></p> <p>Obertorstr. 43 <b>36381 Schlüchtern</b> Telefon (06661) 607314 Fax (06661) 607315 Mo.-Fr. 9-18 Uhr • Sa. 9-14 Uhr</p>	<p><b>HS FAHRZEUGTEILE</b></p> <p>Hanauer Str. 35 • 36381 Schlüchtern Telefon (06661) 918151</p> <p>Mo.-Fr. 8.00-18.00 Uhr Sa. 9.00-13.00 Uhr</p> <p>hs-fahrzeugteile@online.de</p>
<p><b>Hellmich</b> AUTOTEILE + ZUBEHÖR Am Reitstück 6 Telefon (06661) 918191 Mo.-Fr. 8.30-18 Uhr Sa. 9-13 Uhr</p>	<p><b>Karin Schubert</b> Friseurmeisterin <b>SALON &amp; MOBIL</b></p> <p>Öffnungszeiten: Mo.-Sa. auf Voranmeldung</p> <p>Brandensteiner Straße 23 36381 Schlüchtern-Elm Telefon (06661) 3778 und (0160) 91549957</p>	<p><b>wüstenrot</b> Wünsche werden Wirklichkeit</p> <p>Ihr Bauspar-, Finanzierungs- und Altersvorsorge-Spezialist seit 1988 am Stadtplatz</p> <p>Manfred Heinz Wassergasse 3 • 36381 Schlüchtern Tel. (06661) 919580 • (0175) 2441244 manfred.heinz@wuestenrot.de</p> <p>Öffnungszeiten: Dienstag/Donnerstag 14.00-18.00 Uhr Mittwoch/Freitag 9.00-13.00 Uhr Andere Terminwünsche – bitte anrufen!</p> <p>Sprechen Sie mit mir, ich freue mich auf Ihren Besuch oder Anruf!</p>
<p><b>sixeyesmedia</b> gmbh Partner für Werbung &amp; Kommunikation</p> <p>Ihr Werbepartner!</p> <p>Wir sind Mo. bis Fr. von 9 bis 18 Uhr für Sie da Tel. (06661) 60986-11 • Fax (06661) 60986-20</p>	<p><b>NEUE MOBILITÄT</b></p> <p>Elektorräder, E-Bikes, Pedelecs u. m. Mo.-Fr. 14-18 Uhr Sa. 11-14 Uhr</p> <p>Brückenstraße 44, 36381 Schlüchtern</p>	

**KALTER MARKT**

Bei uns ab sofort

**MAC** Damen- und Herrenhosen

**s.Oliver** Damen- und Herrenhosen

**Cecil** Damenmode

**s'questo** Damenmode



**JEANS-SHOP**



Ab sofort gültig bis 11. 11. 2014

**Rufen Sie im Verlag an, und teilen Sie Ihre Öffnungszeiten mit.**

**Info: Tel. (06051) 78803788**  
**Fax (06051) 78803700**  
**E-Mail: Anzeigen@Wochen-Bote.de**

**Dieter Schlichting** Inh. Andreas Schlichting  
Königsberger Str. 15 • 36381 Schlüchtern  
Tel. (06661) 8041 • Fax (06661) 6969  
boschlichting@t-online.de

Mo.-Fr. 8.30-18.00 Uhr  
Sa. 9.00-13.00 Uhr



• Für Ihr Auto tun wir alles!  
• Verkauf und Reparatur von Gartengeräten:  
Fa. Sabo, Herkules, Solo, Stiga, John Deere

# Filmabend mit Sektempfang

Schlüchtern (vis). Mit dem Schlüchterner Kaleidoskop beginnen die eigentlichen Veranstaltungen des Kalten Marktes in Schlüchtern.

Am Mittwoch, 5. November, werden die Gäste des Abends von Ralf Hoffmann und Sandra Keidel im Foyer der Stadthalle ab 19 Uhr mit einem Glas Sekt empfangen. Die Historische Bürgergarde wird mit Fackeln den Weg zur Stadthalle erleuchten und Spalier stehen. Der Abend beginnt musikalisch mit den Dixie Oldies. Anschließend wird der Präsident der Präsidenten, Jörn Hagemann, die Gäste begrüßen, bevor Bürgermeister Falko Fritsch den bisherigen Kalte-Markt-Präsidenten Ralf Hoffmann verabschiedet und den kleinen silbernen Präsidentenschlüssel überreicht wird. Beim Filmabend darf ein Beitrag über die neue Präsidentin Sandra Keidel nicht fehlen, den Claudia Mäder und Michael Kempel zusammen-

gestellt haben. Reiner Egner wird über die Krankenpflege in vergangener Zeit berichten, und mit Claudia Mäder kann das beliebte Klick gespielt werden. Iona und Jens Föllner zeigen die Präsidenten der Jahre 1994



Tolle Bilder werden beim Beitrag „Sobunt ist Schlüchtern“ gezeigt.

bis 1997, und Peter von der Brüggel stellt die Schlüchterner Firma Reifen Simon vor. Christiane Lotz und Günter Baus geben Schlüchterner Anekdoten zum Besten. Den Schlusspunkt setzen Sandra Stoß und Lukas Bachmann. Sie haben sich zum Thema Schlüchtern und Heimatstadt etwas ganz Besonderes einfallen lassen. Anhand des ABC zeigen sie Schenswürdigkeiten der Stadt, gesprochen und gesungen, die ebenfalls für Überraschungen sorgen werden. Wegen Liefer Schwierigkeiten können vorerst nur beim Filmabend die begehrten Kalte-Markt-Krüge zum Preis von vier Euro verkauft werden. Sobald die restlichen Krüge geliefert sind, wird es in der Zeitung bekannt gegeben.

Danksagung  
Allen, die meine Mutter  
**Wanda Knobloch**  
† 21. September 2014  
auf ihrem letzten Weg begleitet und ihre Anteilnahme durch Beileidskarten, Geld- und Blumenspenden Ausdruck verliehen haben, spreche ich auf diesem Weg meinen herzlichen Dank aus.  
Mein Dank gilt auch Frau Pfarrerin Schudt und dem Bestattungsinstitut Ruppel für die einfühlsame Gestaltung der Trauerfeier.  
**Heinz Knobloch**  
Steinau, im Oktober 2014

## „Rücken-Fit“-Kurs bei der SG Alemannia Weiperz

Sinntal-Weiperz (rs). Im Sportverein Alemannia Weiperz startet am Donnerstag, 6. November, der Gesundheitsförderungskurs „Rücken-Fit“.

Der Kurs besteht aus einem vielseitigen und abwechslungsreichen Programm zum rückengesunden Fitness-Training und dient zur Vorbeugung von Bewegungsmangel und Rückenbeschwerden. „Rücken-Fit“ findet an zehn Terminen jeweils donnerstags von 19 bis 20.30 Uhr in der Turnhalle der Mittelpunktschule in Sterbfritz statt.

Willkommen ist jeder, der sich vorgehend gesund erhalten will. Der Kurs ist ausgerichtet auf Menschen, die noch nicht oder lange nicht Sport

getrieben haben. Geleitet wird der Kurs von Veronika Dambacher, die speziell für dieses Kursangebot ausgebildet ist. Krankenkassen können den Kurs bezuschussen. Weitere Informationen und Anmeldung bis spätestens 31. Oktober bei Veronika Dambacher, Telefon (06664) 8117 oder Anja Kraft, Telefon (06664) 8200.

### Ortsbeirat Hutten

Schlüchterner-Hutten (rs). Der Ortsbeirat Hutten tagt am Freitag, 31. Oktober, um 20 Uhr im Feuerwehrgerätehaus. Ein Thema der Sitzung ist die defekte Friedhofsmauer.

**BESTATTUNGSINSTITUT  
CHRISTIAN RUPPEL  
Bad Soden-Salmünster**  
Erd-, Feuer- und Seebestattungen – Überführungen  
Erledigung aller Formalitäten – Trauerfallvorsorge  
☎ (06056) 1444 Bad Sodener Str. 11, 63628 Bad Soden-Salmünster

## Skigymnastik im Verein

Bad Soden-Salmünster (rs). Der TV Soden-Stolzenberg bietet ab dem 4. November wieder Skigymnastik an.

Der Kurs beinhaltet Schulungen des Gleichgewichts und der Ausdauer sowie Kräftigung der für das Skifahren benötigten Muskulatur.

Die Gymnastik findet dienstags von 19 bis 20 Uhr in der Sport- und Kul-

turhalle Bad Soden unter der Leitung von Alexandra Springer statt.

Die Kursgebühr für Nichtmitglieder beträgt 30 Euro für sieben Unterrichtseinheiten. Mitglieder können kostenlos teilnehmen.

Anmeldung und weitere Informationen gibt es per E-Mail an alexandra-springer@arcor.de oder telefonisch unter der Nummer (06056) 8286.

Wir sagen Danke,  
dass wir das Fest unserer  
**Silbernen Hochzeit**  
feiern durften.

Herzlichen Dank unserem Sohn, unseren Eltern, Andrea, Edgar, Ina, Heinz, Claudia und Edwin für die gelungene Überraschung.

Besonderen Dank unseren Verwandten, Freunden, Nachbarn, Bekannten, Arbeitskolleginnen und -kollegen sowie der Freiwilligen Feuerwehr Salmünster für die überbrachten Glückwünsche, Blumen und Geschenke und Herrn Raab für die musikalische Unterhaltung.

Dank auch der Gaststätte „Bayrischer Hof“, Marborn für die gute Bewirtung.

*Heike und Jürgen Dehmer*  
Salmünster, im Oktober 2014

# „Holzköpfe“ haben sich zum Jubiläum Freunde eingeladen

Steinau (oj). Eine Woche voller vergnüglicher, unterhaltsamer und anspruchsvoller Puppenspiel-Aufführungen präsentiert das Steinauer Marionettentheater „Die Holzköpfe“ zum 90. Geburtstag.

„Wir haben uns gute Bekannte und alte Freunde mit Stücken eingeladen, die wir selbst gerne einmal sehen möchten“, erzählen Prinzipal Mario Magersuppe und seine Mutter Lilo, als sie das Programm der Festwoche vom 2. bis 9. November vorstellten.

Zum Auftakt am Sonntag, 2. November, um 15 Uhr spielen die Geburtstagskinder selbst. „Die Holzköpfe“ zeigen für Kinder ab vier Jahren „Die Bremer Stadtmusikanten“.

Weiter geht es am Dienstag, 4. November, um 15 Uhr. Dann spielt das Theater von Cuore „Robbi, Tobbi und das FlieWaTüt“ nach dem Bestseller von Boy Lomsen. Während hierbei die Kinder ab vier Jahren auf ihre Kosten kommen, sind am Abend Jugendliche ab zwölf Jahren und Erwachsene willkommen. Für sie führt das Hohenloher Figurentheater ab 20 Uhr „Das kalte Herz“ nach einem Märchen von Wilhelm Hauff auf.

„Schaf ahoi“ heißt es am Mittwoch, 5. November, um 11 Uhr, ebenfalls mit dem Hohenloher Figurentheater, ehe um 20 Uhr das Preußische Marionettentheater die berühmte Mozart-Oper „Die Zauberflöte“ in einer Marionettenszenierung für Jugendliche ab zwölf Jahren und Erwachsene zeigt. Für Kinder ab sechs Jahren, mit

erklärenden Texten zwischen den Szenen, spielt das Preußische Marionettentheater „Die Zauberflöte“ am Donnerstag, 6. November, um 11 Uhr.

Mit dem Stück „Der Bär geht zum Försterball“ erzählt das Theater I das alte Thema „Kleider machen Leute“ in humorvoller und satirischer Weise. Jugendliche und Erwachsene können das Puppenspiel am Donnerstag, 6. November, um 20 Uhr besuchen.

Das Theater I hat ein weiteres Stück im Gepäck und spielt am Freitag, 7. November, um 15 Uhr die phantasievolle Inszenierung „Pinocchio“ für Kinder ab sechs Jahren. „Don Camillo und Peppone“, gespielt von „Dorneri – Theater mit Puppen“, steht am Abend ab 20 Uhr auf dem Programm. Auch das Theater aus Neustadt präsentiert zur Jubiläumswche ein zweites Stück, nämlich „Tischlein deck dich, Goldesel streck dich, Knüppel aus dem Sack“ am Samstag, 8. November, um 15 Uhr. Den bunten Theaterreigen schließen „Die Holzköpfe“ am Sonntag, 9. November, um 15 Uhr mit dem Klassiker „Hänsel und Gretel“.

Bereits am Freitag, 31. Oktober, kommen alle Gruselfans auf ihre Kosten, dann heißt es „Halloween im Theater“. Spuk-Geschichten, fliegende Geister und unheimliche Gestalten finden sich auf der Bühne zusammen. Wer möchte, kann diese Veranstaltung auch mit Grusel-Essen buchen.

Eigentlich sind es zwei Jubiläen, die die Steinauer Puppenspieler feiern: seit 1924 besteht das Marionetten-

theater „Die Holzköpfe“, das in 2015 60 Jahre in der Brüder-Grimm-Stadt beheimatet ist. „So haben wir uns entschlossen, beide Jubiläen zusammenzufassen in eine 150-Jahr-Feier, welche mit dem Geburtstag am 29. Oktober beginnt und Ende Juli 2015 sein Finale erreicht“, erläutern Mario und Lilo Magersuppe ihre Idee.

1924 übernahm Karl Magersuppe, Großvater des heutigen Prinzipals, die Marionettenbühne einer Göttinger Studentengruppe, hängte seinen Beruf an den Nagel und reiste mit dem Theater umher. 1955 bot man Karl Magersuppe den Marstall in Steinau an. Im Laufe der Zeit fanden immer mehr Spielplätze im festen Haus statt, und die Marionettenbühne hatte gleichzeitig immer weniger Auswärtsspiele. Zu seinen besten Zeiten in den 80-er Jahren spielte das Theater bis zu 650 Vorstellungen im Jahr. Zurzeit sind es 320 Vorstellungen.

Mit Erle Magersuppe, Sohn von Karl Magersuppe, und seiner Frau Lilo kamen neben dem klassischen Marionettentheater in der Guckkasten-Bühne auch offen gespielte Inszenierungen dazu. Nach dem Tod Erles im 2002 übernahm Mario Magersuppe das Theater und startete mit Schwarzlichttheater in die dritte Generation.

Für das kommende Jahr planen „Die Holzköpfe“ einige besondere Veranstaltungen, um das Jubiläum würdig zu begehen. So werde man mit „Vorstellungen am laufenden Band“ im Sommer 2015 einen Rekordversuch starten. Dabei werden die Puppenspieler 14 Marionettenstücke ohne Pause zeigen. „Das sind 14 Stunden Theater am Stück“, lacht Mario Magersuppe. Wobei das Publikum stets die Möglichkeit hat, das Theater zu verlassen oder nur einzelne Stück anzuschauen.

Anfang Januar 2015 findet der Kongress des Verbandes Deutscher Puppentheater in Steinau statt. Dabei zeigt eine Figurentheaterwoche mit Theateraufführungen, Diskussionen und Vorträgen die Vielfalt des Meisters. Von Februar bis November nächsten Jahres gibt es an jedem vierten Freitag im Monat „Open Stage im Studio“. Hier kann jeder mitmachen und seine Talente präsentieren.

Da in allen Stücken der „Holzköpfe“ mindestens ein Gericht vorkommt, möchten die Magersuppes ein Kochbuch herauszugeben. „Theatergründer Karl Magersuppe hat immer gerne gegessen und so findet sich in jedem Puppenspiel ein Gericht“, weist Lilo Magersuppe auf die kulinarischen Genüsse hin.

In „Der gestiefelte Kater“ gibt es eine Geburtstagstorte, im „Faust“ Handkäs mit Musik, im „Rumpelstilzchen“ Klöße mit Pflaumensoße und im „Glückskind“ Reisbrei. Diese Leckereien werden im Kochbuch durch Lieblings Speisen der Puppenspieler ergänzt.

Für die Zukunft des Marionettentheaters hat Mario Magersuppe noch viele Ideen. So wird es eine Jubiläumsausstellung geben, die Wiederaufnahme verschiedener Stücke wie „Die chinesische Nachtigall“ ist geplant, ein Kinderfest wird ausgerichtet, und vielleicht macht sich das Theater mit der Reisebühne auf den Weg und sucht Spielorte aus der Vergangenheit auf.



„Open Stage im Studio“ wird es ab 2015 regelmäßig geben. Unser Bild zeigt (von links) Mitarbeiterin Britta Bartels-Rehberg, Mario Magersuppe, Lilo Magersuppe und Puppenspieler Norbert Kirchner.

**Das Kreuzworträtsel wird Ihnen präsentiert von**

www.fotofreund.de  
**DER FOTOFREUND**  
STUDIO • VERKAUF • PRINTSERVICE • SCHULUNG

Schlüchtern, Tel. (06661) 9669-0  
Steinau, Tel. (06663) 6620  
www.Reifen-Simon.de

**Reifen-Simon**  
FULDIA  
GERMAN HIGH TECHNOLOGY

**Schlüchtern**

antikes griech. Instrument	Medienarbeit (engl. Abk.)	Roman von King (engl.)	Ausruf der Überraschung	Fastnachtsruf
			6	
Fleischware	kleine russische Münze	 <b>La Vita</b> RISTORANTE - PIZZERIA Ehemalig Restaurant „Zum Adorf“ Krämerstraße 53 36381 Schlüchtern <b>Lieferservice</b> Telefon (06661) 3006		Bauhandwerker
Zustimmung (Abk.)				
Fremdwortteil gleich	Glockenturm in Sevilla		Gesangspaar	Hauptstadt Kolumbiens
ägyptischer Gott der Erde		zusätzliche Teile	Kummer	Produktausstellung
Rufname Eisenhewers		TV-Moderatorin (Linda)		2
				1
Tiergartenanlage	Produktstrichcode (Abk.)	Lederflicken (Schuh)	Männerkurzname	Strudelwirkung
				4
Teil der Schreibmaschine				
Vorname des ital. Autors Fo				englisch: Ohr
				Ziergrasfläche
streifen	Abfall bei Holzarbeiten	hoher Fabrik-schornstein	höfliche Anrede in England	
Schaumwein			Tochter des Kadmos (Sage)	
Soldatenunterkunft		Gefrorenes		
				5
arabische Langflöte			englisch: auf	

189\_wm\_157

**Eintrittspreise**

Für die Jubiläumswoche vom 2. bis 9. November bietet das Marionettentheater verschiedene Eintrittskarten an.

Für die Nachmittagsveranstaltung zahlen Kinder 5,50 Euro, Erwachsene 7,50 Euro und eine Familienkarte kostet 28 Euro.

Jugendliche und Studenten zahlen für eine Abendveranstaltung 12 Euro, Erwachsene 16 Euro.

Ein Vierer-Ticket für alle vier Abendveranstaltungen kostet für Jugendliche und Studenten 40 Euro, für Erwachsene 55 Euro.

Weitere Informationen und Kartenbestellungen unter Telefon (06663) 245.

*Der Tod ist das Tor zum Licht, am Ende eines mühsam gewordenen Lebens.  
(Franz von Assisi)*

Wir nehmen Abschied von

## Elisabeth Günther

geb. Müller

\* 12. März 1925 † 23. Oktober 2014

In stiller Trauer

### Familien

Walter Müller

Rudi Müller

Anni Heil geb. Müller

Günther Müller

Katharina Müller geb. Löffert

Ulrike Fuchs

und alle Angehörigen

Sinntal-Sterbfritz

Traueranschrift: Ulrike Fuchs,  
Weißdornweg 10, 36391 Sinntal-Sannerz

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, 31. Oktober 2014, um 14 Uhr auf dem Friedhof in Sterbfritz statt.



## Horst Altmeyer

\* 19. Mai 1936

† 1. Oktober 2014

### Wir danken

für die überaus herzliche Anteilnahme beim Heimgang unseres lieben Verstorbenen;

all denen, die ihre Verbundenheit und ihr Mitgefühl auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Herzlichen Dank der Freiwilligen Feuerwehr Sterbfritz für die Ehrenwache und dem Schlepperverein Sinntal.

Herzlichen Dank Herrn Dieter Schott für die Hausbesuche.

Besonderen Dank Herrn Pfarrer Arne Schmitz für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier und Urnenbeisetzung.

Danke dem Beerdigungsinstitut Harald Hohmann für die große und einfühlsame Hilfe.

Elfriede Altmeyer  
Reinhold mit Familie  
Bernd mit Familie  
Timo mit Familie  
Enkel und Urenkel

Sinntal-Sterbfritz, im Oktober 2014

*Was uns bleibt ist Dankbarkeit  
und die Erinnerung an eine schöne Zeit.*

*Liebe stirbt nicht, wenn Leben vergeht.*



## Werner Jockel

\* 17. 3. 1962 † 24. 10. 2014

Brigitte

Sebastian und Denise

Marlene und Adrian

Josef und Regina

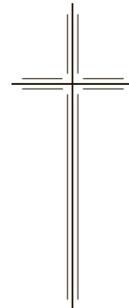
Jupp und Karin

Winfried und Corina

Lina

und alle, die ihm nahe standen

Die Beerdigung findet am Freitag, den 31. Oktober 2014, um 14 Uhr auf dem Friedhof in Unterreichenbach statt.  
Von Beileidsbekundungen bitten wir höflichst Abstand zu nehmen. Kondolenzbücher liegen aus.



### Herzlichen Dank

allen, die mit uns Abschied genommen haben, sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme in vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten.

Besonderen Dank Herrn Pfarrer Kopka für die würdige Gestaltung der Trauerfeier und Beerdigung.

## Ursula Schröder

\* 21. August 1934

† 4. Oktober 2014

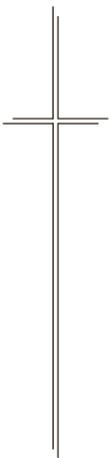
Im Namen aller Angehörigen

Harald Schröder und Familie

Steinau, im Oktober 2014

## Wendelin Ernst

† 10. Oktober 2014



Für die vielen Beweise herzlicher Anteilnahme, die uns zuteil wurden, sagen wir auf diesem Weg aufrichtig Danke.

Stefan und Maria Hubert geb. Ernst

Thorsten und Sylke Zills geb. Ernst mit Anika und Daniel

Bad Soden-Salmünster, im Oktober 2014

### Danksagung

Allen, die uns beim Tod unserer lieben Verstorbenen ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise bekundeten, sprechen wir unseren herzlichen Dank aus.

Besonderen Dank Herrn Pfarrer Arnold für die würdige Gestaltung der Trauerfeier, dem ambulanten Pflegedienst der Diakonie für die liebevolle Betreuung und dem Bestattungsinstitut Gold für die hilfreiche Unterstützung in der schweren Zeit.



## Elli Seuring

† 15. September 2014

Hubert Seuring  
Heidrun und Holger Krehahn  
Hanne Lauer  
und alle Angehörigen

Schlüchtern, im Oktober 2014

### Danksagung

Für die vielen Beweise aufrichtiger und großer Anteilnahme zum Heimgang unserer lieben Verstorbenen

## Christa Jax

geb. Göller

† 3. Oktober 2014

sagen wir allen, die ihr Mitgefühl auf vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten, unseren herzlichen Dank.

Jürgen und Volker Jax

Sarrod, im Oktober 2014

### Danksagung

*Gedanken - Augenblicke, sie werden uns immer an dich erinnern,  
uns glücklich und traurig machen und dich dadurch nie vergessen lassen.*

## Martina Helms

geb. Damerau

\* 26. 3. 1961 † 11. 9. 2014

Tief bewegt haben uns alle Beweise der Verbundenheit und die überaus große und herzliche Anteilnahme beim Heimgang unserer lieben treu sorgenden Mutter und Schwiegermutter, unserer herzenguten Oma und fürsorglichen Partnerin.

Danken möchten wir von Herzen allen Verwandten, Freunden, Bekannten und Geschäftspartnern, die ihre Anteilnahme in vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten, sie auf ihrem letzten Weg begleiteten und ihrer im Gebet gedachten.

Besonderen Dank Herrn Pfarrer Franz Hilfenhaus für die würdevolle Gestaltung des Seelenamtes und der Beerdigung.

Weiterhin danken wir dem Praxisteam von Dr. Köhler und Dr. Lambrecht für die sehr gute Betreuung. Ebenfalls bedanken wir uns bei Herrn Dr. Meybier und seinem Team, den Medizinerinnen und Mitarbeitern des Klinikums Fulda sowie den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern des Pflegedienstes Kalinka, die uns bestens bei der Pflege und Betreuung, speziell auch zu Hause sehr qualifiziert und menschlich unterstützt und beraten haben.

Vergessen möchten wir auch nicht die Kollegen und Kolleginnen der Knappschafftsklinik, die uns in schwerer Zeit treu begleiteten.

Im Namen aller Angehörigen  
Günter Kassner  
Jochen Helms und Familie

Bad Soden-Salmünster, im Oktober 2014



## Danke

Für die erwiesene Anteilnahme und die trostreichen Worte anlässlich des Todes unserer lieben Verstorbenen

Katharina Hache (geb. Rüffer)

sagen wir herzlichen Dank.

Im Namen aller Angehörigen

Christa Hohmann

Schlüchtern-Elm, im Oktober 2014

**Haben Sie mal 1 Minute?**

**Verhaltenstrainer Elmar Egold**

**So wie der Bauer die Klöß' isst**

Stress macht krank. Stimmt das? Nicht ganz. Es gibt den gesunden Eustress und den ungesunden Distress. Stress ist so alt wie die Menschen und war schon immer lebenserhaltend. Eine zeitlich begrenzte Mobilmachung ist nicht das Problem. Wenn wir mal ranklotzen, viel wegschaffen oder ein Projekt durchziehen, können wir dabei sogar Energie auf tanken. Wichtig ist nur, sich anschließend wieder ausreichend Ruhepausen zu verschaffen.

Genauso wichtig ist es, an einer Arbeit dranbleiben zu können, ohne dauernd gestört oder abgelenkt zu werden. Forscher haben erst vor Kurzem ein bisher unbekanntes Stresssystem im Gehirn entdeckt. Es tritt immer dann in Aktion, wenn ein diffuses Umfeld zu überwachen ist, wenn also eine unüberschaubare Situation herrscht, in der jederzeit irgendwas passieren kann, wobei nicht klar ist, was es sein wird. Sie bezeichnen dies als das „Unruhe-Stresssystem“. Kommt es nicht mehr zur Ruhe, lässt es uns auf Dauer ausbrennen.

Viele Arbeitsplätze sind heute so ausgelegt. Außer einer unberechenbaren Unsicherheit werden zudem Fähigkeiten erwartet, die gegen die menschliche Natur gehen. Multitasking ist eine dieser krankmachenden Anforderungen. Davor kann man nur ausdrücklich warnen. Da lobe ich mir meine Opa Gott hab' ihn selig der mich immer ermunterte: „Bub, eins nach dem anderen, so wie der Bauer die Klöß' isst.“

**Elmar Egold • Verhaltenstrainer • www.egold-konzept.de**  
**Institut • Gewerbestraße 26 • 63619 Bad Orb • Tel.: 06052-801880**

## Kikeriki-Theater zeigt „Erwin – ein Schweineleben“

Vorstellungen am 28. und 29. November in der Stadthalle / Noch Karten erhältlich

Schlüchtern (no). Bereits zum dritten Mal gastiert das Kikeriki-Theater aus Darmstadt in der Schlüchterner Stadthalle. Diesmal hat die Kult-Truppe das herrlich respektlose Puppenspiel „Erwin – ein Schweineleben“ im Gepäck – zu erleben am 28. und 29. November. Es gibt noch Restkarten für beide Vorstellungen.

Hauptfigur des „saukomischen“ Stücks ist das Schwein Erwin. Erwin lebt mit seiner Freundin Margarethe auf einem Bauernhof, doch wird ihm immer mehr die Eintönigkeit seines

Lebens bewusst. Also fasst er den Entschluss, neue, wilde und aufregende Wege zu gehen. Durch den Tipp eines schleimigen Wurms erfährt er von der Welt der Ratten tief unter der Erde, wo das Leben verheißungsvoll pulsieren soll. Doch leider, wie so oft, kommt es anders, als man denkt, denn die Ratten sind ein harter Haufen, und sie kennen weder Moral noch Anstand. Ob der naive Erwin am Schluss doch noch „Schwein gehabt“ hat, wird sich zeigen.

Das Spiel des Kikeriki-Theaters für Erwachsene entsteht aus der Lust, dem Volk aufs Maul zu schauen und

beim Wiederkäuen kein Blatt vor den Mund zu nehmen. Mit Vorliebe werden die kleinen Probleme des Lebens, die Tücken des Alltags und all die menschlichen Schwächen mal schwer-, mal leichtverdaulich dargeboten. Vor allem der liebevoll-ironische Umgang mit der typischen Mund- und Lebensart der Südhessen ist zum Markenzeichen des Kikeriki-Theaters geworden.

Wer sich Karten für eine der beiden Vorstellungen am Freitag, 28., oder Samstag, 29. November, sichern möchte, der sollte sich beeilen. Denn für beide Vorstellungen ist das Ticket-

kontingent aufgrund der großen Nachfrage inzwischen begrenzt.

Karten zum Preis von je 25 Euro sind beim Büro für Touristik, Kultur und Freizeit, Krämerstraße 5 in Schlüchtern, Telefon (06661) 85-359, E-Mail: info@schluechtern.de, erhältlich. Die Platzwahl ist frei. Beginn ist an beiden Abenden um 20 Uhr, Einlass ab 19 Uhr. Weitere Informationen zum Kikeriki-Theater gibt es im Internet unter www.comedy-hall.de.



Das Kikeriki-Theater aus Darmstadt gastiert am 28. und 29. November mit dem Puppenspiel für Erwachsene, „Erwin – ein Schweineleben“, in der Stadthalle Schlüchtern.

**die2**  
küche + design

Hauptstraße 37 - 36103 Flieden  
Tel.: 06655/98 65 35 6  
Die perfekt Küche

### Vortrag über Pflegereform

**Bad Soden-Salmünster (rs).** Der VdK-Ortsverband Salmünster lädt alle Interessierten für Dienstag, 18. November, um 18.30 Uhr zu einem informativen Vortrag über die Pflegereform ein. Referent Dimitar Mitev spricht in der Salztal-Klinik in Bad Soden.

### Notdienste in Schlüchtern

**Apothekendienste:** 1. November: Brüder-Grimm-Apotheke (Steinau) und Kalbach-Apotheke (Kalbach), 2. November: Marien-Apotheke (Flieden) und Einhorn-Apotheke (Sterbfritz), 3. November: Rathaus-Apotheke (Slü), 4. November: Bergwinkel-Apotheke (Slü), 5. November: Alte Apotheke (Slü), 6. November: Ulrich-von-Hutten-Apotheke (Slü), 7. November: Lotichius-Apotheke (Slü).

**Ärztliche Notdienste:** Der Ärztliche Bereitschaftsdienst der Kassenärztlichen Vereinigungen (ÄBD) ist außerhalb der Sprechzeiten der Praxen unter der bundesweiten kostenlosen Telefonnummer 116117 (ohne Vorwahl) erreichbar. Hier werden Patienten an ihren zuständigen Dienst weitergeleitet und können weitere Auskünfte erhalten.

**Augenarzt:** Für Notfälle außerhalb der Sprechzeiten ist die Universitätsklinik Frankfurt, Tel. (069) 63015110 zuständig.

**Zahnarzt:** Für Notfälle außerhalb der Sprechzeiten ist der diensthabende Arzt über die Zentrale Notdienst-Nummer für den Bereich Zahnmedizin, Tel. (01805) 607011, zu erfragen.

## Livekonzert und Heinz-Erhardt-Abend

**Steinau-Seidenroth (rs).** Die Die Tribute-Show „Goldplay-Live“ gastiert am Samstag, 1. November, ab 21 Uhr zum zweiten Male im Eulenspiegel in Seidenroth.

Emotionen und Musikalität, gepaart mit Leidenschaft, versprechen ein erstklassiges Livekonzert, welches in seiner Authentizität unvergesslich sein bleibt.

Als Support Act sind „Port London“ mit Britpop mit deutschen Texten dabei. 2010 nimmt „Port London“/h.o.p.e. neben 1400 weiteren Bands an dem von Viva gesponserten, bundesweit größten Schülerbandcontest „Schooljam“ teil. Beim Viertelfinale in Marburg gelingt der Band ein überragender Sieg, wenig später ist sie Preisträgerin des hessischen Rock & Pop-Preises und steht im Finale beim deut-



Ein Heinz-Erhardt-Abend mit Martin Lükler (Foto) findet im Eulenspiegel statt.

schon Rock & Pop-Preis 2010 in der Kategorie „Pop“. Eintrittskarten für den Live-Musik-Club (unbestuhlte Veranstaltung) gibt es unter www.eulenspiegel-seidenroth.de und an den bekannten Vorverkaufsstellen.

Ein Heinz-Erhardt-Abend mit Martin Lükler findet am Sonntag, 2. November, um 19 Uhr im Eulenspiegel statt. Martin Lükler ist optisch, wie

Heinz Erhardt, ein „schwerer“ Meister der Leichtigkeit. Er spricht, liest und singt Heinz Erhardt am „Kla-fünf“.

Doch Lükler parodiert nicht nur, Lükler interpretiert so herrlich gewitzt und komisch, dass einem ganz fröhlich um Herz und Zwerchfell wird. Tickets für die Kleinkunsthöhle (bestuhlte Veranstaltung) unter www.eulenspiegel-seidenroth.de und im Eulenspiegel.

## Probeweise Gartenabfallannahme in der Wilhelm-Ruppel-Straße

**Steinau (rs).** Wie Bürgermeister Malte Jörg Uffeln mitteilt, findet in diesem Jahr letztmalig probeweise am Samstag, 1. November, die Annahme von Gartenabfall sowie die Wertstoffannahme auf dem Gelände des Bauhofes in der Wilhelm-Ruppel-Straße

Gartenabfall sowie Wertstoffe wie Elektrogeräte, Pappe, Papier, Leucht-

**die2**  
küche + design

Hauptstraße 37 - 36103 Flieden  
Tel.: 06655/98 65 35 6  
Die perfekt Küche

### Halloween-Party

**Sinntal-Sannerz (rs).** Der SV Alania Sannerz lädt alle Kinder für Freitag, 31. Oktober, um 16 Uhr zu einer Grusel-Party im Sannerz Sportlerheim ein. In der Pressemitteilung heißt es: „Wir haben für euch in unserer Hexenküche Ekelbowle, Glibberaugen und vieles mehr zusammengestellt. Halloweenkleidung ist Pflicht.“

stoffröhren, Batterien und so weiter werden von 9 bis 12 Uhr angenommen. Der befindet sich im Industriegebiet West, unterhalb der Firma Opel Weber. Der Annahmestand ist ausgeschildert. Es besteht die Möglichkeit, auf dem Lagergelände des Bauhofes sowohl die eigenen Gartenabfälle und im Rahmen einer „Rundumfahrung“ auch die Wertstoffe abzugeben. Ziel dieser Planung sei, so Uffeln, eine erleichterte Abgabe des Gartenabfalls und der Wertstoffe und eine Beschleunigung der Abläufe im Sinne der Bürger. Bei der Gartenabfallannahme stehen probeweise zwei Mitarbeiter des Bauhofes hilfeleistend zur Verfügung. Die Annahme von Gartenabfall erfolgt über das Einladen in den Press-

wagen. „Wir bitten die Bürgerinnen und Bürger am Tage der Gartenabfallannahme zusätzlich um Anregungen und Kritik“, schreibt Bürgermeister Uffeln in einer Pressemitteilung.

„Die Bürger, die im Bereich „Am Steines“ wohnen und bisher mit der Schubkarre ihren Gartenabfall bei der monatlichen Sammlung abgegeben haben, bitten wir um Verständnis für diese probeweise Neuregelung. Ziel ist es, auf den Erfahrungswerten der Gartenabfallabgabe am 1. November ein neues Konzept für die Gartenabfallannahme, insbesondere auch eine erleichterte Gartenabfallannahme an zusätzlichen Terminen in der Woche (mittwochs, samstags) zu gewährleisten und somit den Service der Stadt zu verbessern.“

### Wanderplan wird aufgestellt

**Sinntal-Sterbfritz (rs).** Der Rhönklub-Zweigverein Sterbfritz trifft sich am Montag, 10. November, um 19.30 Uhr zum gemeinsamen Aufstellen des Wanderplans für das Wanderjahr 2015 bei Wanderwartin Christa Dietz, Telefon (06664) 8384 in Sterbfritz. Alle Mitglieder, die einen Wander- oder Tourenvorschlag abgeben, oder eine Wanderung führen möchten, sind eingeladen.

„Die Bürger, die im Bereich „Am Steines“ wohnen und bisher mit der Schubkarre ihren Gartenabfall bei der monatlichen Sammlung abgegeben haben, bitten wir um Verständnis für diese probeweise Neuregelung. Ziel ist es, auf den Erfahrungswerten der Gartenabfallabgabe am 1. November ein neues Konzept für die Gartenabfallannahme, insbesondere auch eine erleichterte Gartenabfallannahme an zusätzlichen Terminen in der Woche (mittwochs, samstags) zu gewährleisten und somit den Service der Stadt zu verbessern.“

„Die Bürger, die im Bereich „Am Steines“ wohnen und bisher mit der Schubkarre ihren Gartenabfall bei der monatlichen Sammlung abgegeben haben, bitten wir um Verständnis für diese probeweise Neuregelung. Ziel ist es, auf den Erfahrungswerten der Gartenabfallabgabe am 1. November ein neues Konzept für die Gartenabfallannahme, insbesondere auch eine erleichterte Gartenabfallannahme an zusätzlichen Terminen in der Woche (mittwochs, samstags) zu gewährleisten und somit den Service der Stadt zu verbessern.“

### Versammlung fällt aus

**Sinntal-Mottgers (rs).** Wie der Vorstand des Kaninchenzuchtvereins H 471 Mottgers mitteilt, fällt die für Samstag, 1. November, um 20 Uhr geplante Monatsversammlung im Vereinsheim aus.

### Halloween-Party im Schlosscafé Ramholz

**Schlüchtern-Ramholz (ph).** Das Orangerie-Restaurant-Café „Schloss Ramholz“ wird sich am Freitag, 31. Oktober, einmal ganz anders präsentieren. Da wird nämlich ganz groß Halloween im Rahmen einer Ü30-Kostüm-Party gefeiert. Feen, Geister, Hexen, Skelette, Zombies, Tote, Vampire oder ähnliche Outfits gibt es da, denn Verkleidung ist Pflicht, eine Pappnase reicht nicht für den Einlass zu dem spektakulären Horror-Event. Das Schlosscafé wird auch gespenstisch dekoriert und Nebel und Stroboskop-Blitzlicht verleihen dem Lokal eine passende Stimmung. Ein schaurig schönes Umfeld für wunschof verkrustete Blutgesichter, Knochenköpfe, Pferdeschädel-Dämonen, Henker, Lumpen-Luder, Gothik Geisterbräute, Hellscherinnen, Vogelscheuchen, Spinnenlady oder Totengräber. Damit die Kostümierten ausgelassen feiern können, sorgt DJ Kelly Stuart aus England (bekannt von RTL, KissFM, AFN) für die entsprechende Party-Musik. Küchenchef Armin Weinberg wartet mit einem angepassten Buffet und Mitternachtsnacks auf „Süßes oder Saures“ – wie wäre es mit einer Mumien-Hand, einem Yeti-Fuß, Würmern, Rattenbeinen, abgeschnittenen Fingern, blutigen Hackbällchen oder grünem Brot? Vorherige Anmeldung unter Telefon (06664) 919400 ist erforderlich.

### Gesundheitstag

**Bad Soden-Salmünster (rs).** Anlässlich des zweijährigen Bestehens des Gesundheitszentrums orthofit und Orthomedica findet in dessen Räumlichkeiten am Samstag, 1. November, zwischen 10 und 16 Uhr der zweite Herbst-Gesundheitstag statt. Bereits im letzten Jahr war dieser ein voller Erfolg – kein Wunder, wird auf 2000 Quadratmetern Fläche den Besuchern doch allerhand geboten. Ein EMS-Show und Probetraining an den neuen miha-bodytec-Geräten zeigt eine innovative Möglichkeit, schnell und effektiv Muskeln aufzubauen und das Bindegewebe zu straffen. Außerdem wird es eine TRX- und eine Zumba-party geben sowie einen Trampolinkurs, zu dem die Gäste eingeladen sind. Darüber hinaus bieten zielgerichtete Vorträge einen spannenden Einblick in das Thema Gesundheit. Ein besonderer Fokus liegt an diesem Tag auch auf dem Thema Rücken. Als besondere Schmankerl wird es ab 11 Uhr Live-Musik mit Susanne Weyel geben sowie einen Massagegutschein für die Dreamwater-lounge für jeden Besucher.

### Imker-Stammtisch

**Sinntal-Schwarzenfels (rs).** Der monatliche Stammtisch des Sinntaler Imkervereins findet am Mittwoch, 5. November, statt. Mitglieder und Interessierte sind ab 19.30 Uhr in den Landgasthof Witzenzeller in Schwarzenfels eingeladen.

### Bürgerbewegung wird gegründet

**Schlüchtern (rs).** Die Gründungsversammlung von „3 B – Bürgerbewegung Bergwinkel“ findet am Freitag, 31. Oktober, um 20 Uhr im Gasthaus Eckebacker in Schlüchtern statt. In einer Pressemitteilung heißt es: „Es bewegt sich was in der Bergwinkelstadt Schlüchtern. Machen Sie mit! Hierzu bedarf es einer anderen neuen politischen Plattform! Eigeninteressen und Mausechelen der bisherigen politischen Gruppierungen in Schlüchtern helfen in diesen schwierigen Zeiten nicht weiter!“ Eingeladen sind „alle an einer anderen, offenen und fairen Stadtpolitik interessierte Mitbürgerinnen und Mitbürger. Wir gründen diese Bürgerbewegung als politische, neue Kraft.“

**Jacke wie Hose**  
Wir wollen Ihre alte ...

Ab sofort nehmen wir ihre alte Jacke und/oder Hose in Zahlung. Sie erhalten beim Kauf einer neuen

Outdoorjacke ab 99,95 €  
einen Preisnachlass von 20 €

Hose ab 69,95 €  
einen Preisnachlass von 10 €

Gilt nicht für bereits produzierte Artikel. Aktionsende 9. November 2014

Mit Ihrer Kleiderspende unterstützen Sie zudem eine gemeinnützige Organisation.

... im Herzen von Bad Orb

**hessberger moden**  
Marktplatz 11 - 63619 Bad Orb

Öffnungszeiten:  
Mo. - Fr. 9.30 - 18.00 Sa. 9.30 - 16.00  
Sonntag 14.00 - 17.30



Beim EMS-Training wirken die elektrischen Impulse direkt auf die Muskeln und schonen so die Gelenke – der Spaß ist beim gemeinsamen Trainieren garantiert.

## Neu: EMS-Training im „Belle Epoque“ in Steinau

Steinau (oj). Im Studio für Schönheit und Kosmetik „Belle Epoque“ im Wolfgrund in Steinau werden nicht nur eine Vielzahl von Kosmetikbehandlungen, professionelles Nageldesign und Fußpflege angeboten.

Auch die Zumba-Kurse erfreuen sich einer großen Beliebtheit. Durch den heißen Musik-Mix aus Salsa, Merengue, Calypso oder Flamenco wird der Körper gestrafft und gleichzeitig die Kondition verbessert.

Neu im „Belle Epoque“ ist das EMS-Gerät. EMS steht für Elektronische Muskelstimulation, die durch elektrische Impulse Muskelkontraktionen auslöst. EMS-Training kann zu

Trainingszwecken, Rehabilitation, oder auch als Vorsorge genutzt werden. Die Impulse werden vom EMS-Gerät über Elektroden an die Haut direkt über die Muskeln geführt. Sie bringen sie dazu, sich zusammenzuziehen, ähnlich wie bei einer normalen Bewegung. So trainiert man im 21. Jahrhundert.

Weil alle Muskeln gleichzeitig arbeiten, reichen bereits 20 bis 25 Minuten Training pro Woche. Das effektive Krafttraining verbrennt jede Menge Kalorien. Ein sehr wirksamer Weg, um Gewicht zu reduzieren und Fett loszuwerden. Die Elektroden werden bei jeder wichtigen Muskelpartie platziert. So erreicht jeder Impuls genau sein Ziel. Da kann beim



Die beiden Trainer Christoph Müller (links) und Eldin Krso.

Muskelaufbau nichts schiefehen.

Die elektrischen Impulse wirken direkt auf die Muskeln und schonen so die Gelenke. Sie werden nicht überansprucht, wie es beim Hanteltraining oft der Fall ist. Im EMS-Trainingsanzug befinden sich Elektroden auch entlang der Wirbelsäule. Diese, sonst selten beanspruchten, Muskeln werden dadurch ebenfalls trainiert. Die Muskulatur wird aufgebaut und der Rücken geschont.

Die Elektroden stimulieren und fördern die gesamte Muskulatur oder nur einzelne Muskelgruppen. So können auch die sonst schwächeren Teile des Körpers gestärkt werden.

Das EMS-Training führt zu schnellen Erfolgen im Abnehmen, Formen,

Straffen, Festigen, Rückenschmerzlinderung und Cellulite-Reduzierung. Das Training mit dem EMS-Geräte bietet darüber hinaus ein perfektes Stoffwechseltraining.

Hinsichtlich der Befestigung der Elektroden am Körper sind beste Passgenauigkeit, kein Verrutschen mehr und höchster Tragekomfort garantiert.

Interessierte können sich am Samstag, 1. November, von 11 bis 16 Uhr bei einem **kostenlosen Probetraining** von den Vorzügen des EMS-Trainings überzeugen. Weitere Informationen gibt es unter der Telefonnummer (06663) 9118 470. Unter dieser Nummer können täglich ab 9 Uhr Termine vereinbart werden.

## EMS STEINAU - ZUMBA FITNESS—BELLE EPOCHE— LUXUS WIMPERN



Telefon : 06663-9118470

Eldin : 0162-4118637

Masha: 0179-2353306



Abnehmen, den Umfang vermindern und Cellulite erfolgreich bekämpfen



EMS Trainer Eldin Krzo ; Christoph Müller und Masha

# Neuseelands faszinierende Tier- und Pflanzenwelt

KUKI präsentiert Multivisionsvortrag mit Günter Bornholdt im Gemeindehaus

**Schlüchtern (no). Für alle, die im Sommer den faszinierenden „Neuseeland“-Vortrag von Diplombiologe Günter Bornholdt im Zirkuszelt des Schlüchterner Kulturkinos verpasst haben, bietet sich am morgigen Freitag, 31. Oktober, nochmals die Gelegenheit, die spannende Multivisionsshow zu erleben.**

Neuseeland beherbergt eine weltweit einmalige Pflanzen- und Tierwelt, zu der zum Beispiel Kiwi und Kea gehören. In seiner faszinierenden

Multivisionsshow zeigt der Biologe Günter Bornholdt die wilden Wald-, Berg- und Küstenlandschaften Neuseelands und die darin lebenden Pflanzen und Tiere. Er stellt den Lebensstil der Neuseeländer dar und beschreibt die Einflüsse der Maori, der Ureinwohner, und insbesondere die der Europäer auf die Landschaften und auf die in ihnen lebenden Arten.

Neuseelands Tierwelt war und ist vor allem den vielen neu eingeführten Arten weitgehend schutzlos ausgesetzt. Heute unternehmen die Neusee-

länder enorme Anstrengungen, ihre einmalige Natur, die ein Welterbe ist, zu erhalten. Ob es gelingen wird, bleibt zu hoffen.

Der multimediale Vortrag findet im großen Saal des evangelischen Gemeindehauses, Kirchstraße 32, statt und wird vom Schlüchterner Kulturkino KUKI präsentiert. Beginn der Veranstaltung ist um 20 Uhr, der Eintritt beträgt 10 Euro. Karten können bereits jetzt im Internet unter [www.kukikino.de](http://www.kukikino.de) reserviert werden.



Der Biologe Günter Bornholdt gibt Einblicke in die einmalige Flora und Fauna Neuseelands – zu erleben in einer spannenden Multivision am morgigen Freitag, 31. Oktober, um 20 Uhr im großen Saal des evangelischen Gemeindezentrums.

## Notdienste in Bad Soden-Salmünster

**Apothekendienste:** 1. November: Vogelsberg-Apotheke (Schlierbach) und Spessart-Apotheke (Bieber), 2. November: Apotheke am Schloss (Birstein) und Spessart-Apotheke (Bieber), 3. November: Brunnen-Apotheke (Bad Orb), 4. November: Kurpark-Apotheke (Bad Orb), 5. November: Martinus-Apotheke (Bad Orb), 6. November: Spessart-Apotheke (Bad Orb) und Hof-Apotheke (Birstein), 7. November: Engel-Apotheke (Salmünster).

**Ärztliche Notdienste:** Der Ärztliche Bereitschaftsdienst der Kassenärztlichen Vereinigungen (ÄBD) ist außerhalb der Sprechzeiten der Praxen unter der bundesweiten kostenlosen Telefonnummer 116117 (ohne Vorwahl) erreichbar. Hier werden Patienten an ihren zuständigen Dienst weitergeleitet und können weitere Auskünfte erhalten.

**Augenarzt:** Für Notfälle außerhalb der Sprechzeiten ist die Universitätsklinik Frankfurt, Tel. (069) 63 01 51 10 zuständig.

**Zahnarzt:** Für Notfälle außerhalb der Sprechzeiten ist der diensthabende Arzt über die Zentrale Notdienst-Nummer für den Bereich Zahnmedizin, Tel. (01805) 60 70 11, zu erfragen.

## Hausmesse bei Elektro Beisler



Bad Soden-Salmünster (rs). Elektro Beisler ergänzt den verkaufsoffenen Sonntag in Bad Soden-Salmünster mit einer Hausmesse, die von Freitag, 31. Oktober, bis Sonntag, 2. November, stattfindet. Es sind viele interessante Vorführungen und Sonderpräsentationen vorgesehen. So kann man sich in der Frankfurter Straße 9 in Salmünster zu den aktuellen Themen wie SmartHome – Energiesparen durch modernen Elektrotechnik, Photovoltaik, Videosprechanlagen und zu weiteren Themen der modernen Elektrotechnik informieren und diese in Funktion erleben. Die Präsentation der Multi-Room-Soundsysteme von Sonos und der hochwertigen Fernseher von Loewe und Samsung ergänzen die Ausstattung für das perfekte Zuhause. In den Verkaufsräumen in der Frankfurter Straße 20 warten ebenfalls viele Vorführungen auf die Gäste. Es gibt eine Pfannen-Vorführung von Gastrolux. Die neuen Miele-Kaffeefüllautomaten werden ebenso präsentiert wie die Miele-Fashionmaster Bügelstation. Viele Tipps gibt es auch bei der Produktpräsentation von Kitchen Aid- Küchenmaschinen. Einige Aktionen sind mit interessanten Preisvorteilen verbunden. Das gesamte Programm gibt es auf [www.beisler.de](http://www.beisler.de) einsehen.

Anzeige

## Vision einer „Schule für alle“

Bad Soden-Salmünster (rs). In der Henry-Harnischfeger-Schule findet am Dienstag, 4. November, eine „beswingte“ Veranstaltung statt.

Der Pädagoge und Buchautor Detlef Träbert widmet sich dem Thema Inklusion und skizziert mit Aphorismen und Kurzprosa, Satiren und Glossen, Sachtexen und Lyrik, be-

gleitet von Herbert Schirmer und seiner Band „Pint of Jazz“, die Vision einer „Schule für alle“ als Voraussetzung für ein humanes Miteinander und mehr Bildungsgerechtigkeit.

Jeder Mensch ist anders. Eine „Schule für alle“ versucht, dieser Tatsache gerecht zu werden – das ist der Grundgedanke von Inklusion.

Die Veranstaltung beginnt um 19 Uhr, der Eintritt ist frei.

## Leben auf der Schlossbaustelle

Steinau (rs). Die Verwaltung der Staatlichen Schlösser und Gärten lädt für Sonntag, 2. November, zu einer weiteren Sonderführung durch Schloss Steinau ein, die um 14 Uhr an der Museumskasse startet.

Zwischen 1525 und 1560 ließen die Grafen von Hanau ihre alte Burg in Steinau zu einer modernen Nebenresidenz umbauen und mit einem neuen Festungsgraben umgeben. Leicht hät-

te dieses Unternehmen scheitern und die Grafschaft finanziell ruinieren können.

Zudem bescherten Reformation, Bauernkrieg und lange Vormundschaftsregierungen unruhige, gefährliche Zeiten. Wie diese Baustelle der Renaissance manchmal planvoll, manchmal planlos, letztlich aber doch effektiv und kostengünstig geführt wurde, erfahren Interessierte bei einem kurzweiligen Schlossrundgang mit Dr. Elisabeth Heil.



## Landfrauen wandern

Sinntal-Sterbfritz (rs). Die Wandergruppe der Landfrauen aus Sterbfritz trifft sich am Donnerstag, 6. November, um 14 Uhr am Bahnhofsvorplatz in Sterbfritz zu ihrer monatlichen Wanderung. Anschließend ist ein gemütliches Beisammensein vorgesehen. Gäste sind willkommen.

# SALMÜNSTERER GESCHÄFTE mit Tradition

QUALITÄT · PERSÖNLICHE BERATUNG · GUTER SERVICE

## Nutzen Sie unsere Rabattcoupons

am verkaufsoffenen Sonntag

**2. November 2014**

EDEKA HABIG seit 1964



Wir schenken Ihnen

**10%**  
AUF IHREN EINKAUF\*

2.11.2014, 13–18 Uhr  
IN BAD SODEN-SALMÜNSTER

FREUEN SIE SICH AUF

verschiedene Verkostungsstände

Große Tombola mit attraktiven Preisen  
zugunsten von Bärenherz

Gewinnübergabe des Gewinnspiels 50 Jahre Habig



\* ausgenommen preisgebundene Ware (z.B. Zeitschriften, Tabak, Tchibo, Braufactum, etc.)

Habig Supermärkte KG · Tel. 06056 / 91 55 - 0 · Fax: 06056 / 91 55 - 26  
E-Mail: [info@edeka-habig.de](mailto:info@edeka-habig.de) · [www.edeka-habig.de](http://www.edeka-habig.de)

BEISLER seit 1926



RABATT-COUPON

**20% 10%**

auf Dekoartikel

auf Druckerpatronen

Bei Ihrem Einkauf überraschen  
wir Sie mit einem  
**KÜCHENHELFER!**

gültig vom 31. Oktober bis 2. November 2014



Beisler oHG  
Tel. 06056 / 90 03 00 · Fax: 06056 / 90 03 02  
E-Mail: [gpk@beisler.de](mailto:gpk@beisler.de) · [www.euronics.de/beisler](http://www.euronics.de/beisler)

MODEHAUS KOSIDLO seit 1938



IHR

**20%**

LIEBLINGSTEIL  
COUPON

Ab sofort erhalten Sie bis zum verkaufsoffenen Sonntag (2.11.) ein Lieblingsteil Ihrer Wahl 20% günstiger.

**Also, kommen Sie schnell vorbei, wir freuen uns.**

Kosidlo · Tel. 06056 / 1254 · Fax: 06056 / 2270 ·  
E-Mail: [service@kosidlo.de](mailto:service@kosidlo.de) · [www.kosidlo.de](http://www.kosidlo.de)

# BAD SODEN-SALMÜNSTER im Bergwinkel

Eine Initiative des VIV

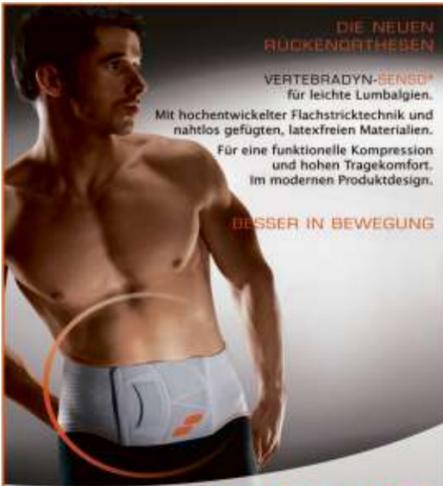
**DIE NEUEN RÜCKENRÜHEBEN**

**VERTEBRADYN-BENDD®**  
für leichte Lumbalgie.

Mit hochentwickelter Flachstricktechnik und nahtlos gefügten, latexfreien Materialien.

Für eine funktionelle Kompression und hohen Tragekomfort. Im modernen Produktdesign.

**BESSER IN BEWEGUNG**



www.sporlastic.de  
info@sporlastic.de

**SPORLASTIC**  
ORTHOPÄDIE

**VITALZENTRUM RUPPERT**  
VOM BEWEGEN MENSCHEN

Schlichtern - Lotichiusstraße 57  
Bad Soden-Salm. - Fr.v. Hutten-Str. 5  
Tel. 06661-9608-0 - www.ruppert.org Öffnungszeiten Mo-Fr 9-18 Uhr Sa 9-13 Uhr

**Seniorenheim QUELLENHOF**  
Daheim Zuhause

KLEINES HAUS MIT FAMILIÄRER ATMOSPHÄRE

Parkstraße 16 • 63628 Bad Soden-Salmünster  
Telefon (06056) 15 89  
quellenhof-bss@t-online.de www.quellenhof-bss.de



European Confederation of Care-Home Owners Mitglied im Bundesverband privater Anbieter sozialer Dienste e.V.

**Weihnachtsfeier schon geplant?**



**Wenn es um Schuhe geht:**

**Schuhhaus Hartung**  
Reparaturservice

Romthaler Str. 29 • Bad Soden • Tel. 0 60 56/16 14



Wir beraten Sie gern!  
Buchen sie jetzt Ihren Wunschtermin!  
winterlich - weihnachtlich - kulinarisch

Veranstaltungsräume für 80 Gäste

**Betz** LANDHOTEL  
\*\*\* SUPERIOR

Landhotel Betz | Brüder-Grimm-Straße 21  
63628 Bad Soden-Salmünster  
Fon 0 60 56.7 39-0 | www.landhotel-betz.de

**DEROUR deluxe**

**SEA CLOUD II** ♦♦♦♦♦

Schnupperreise Kanaren  
Gran Canaria – Teneriffa – La Gomera – Gran Canaria  
Kreuzfahrt ab/bis Las Palmas, 4 Nächte/VP, bei Belegung mit 2 Personen, Reiseterrin: 23.11. – 27.11.2015  
Pro Person in einer Doppelkabine ab € 1.445  
Bei Buchung bis 30.11.2014

Urlaub für höchste Ansprüche

Weitere Informationen und Buchung:  
**Ziegler's ReiseWelt**  
Sebastian-Herbst-Straße 9  
und im Bahnhof Salmünster  
63628 Bad Soden-Salmünster  
Tel. 06056 917773  
www.ziegler-reisewelt.de

**meinspezialist**  
Ausgang in die Welt

Wald-Café Restaurant  
**RABENHORST**  
Bad Soden-Salmünster

Bornweg 32  
Tel. (0 60 56) 13 64

Deutsche Küche  
Wildspezialitäten  
aus eigenem Revier

www.restaurant-rabenhorst.de



Unserer Mitarbeiterin Frau Alexandra Held-Lotz  
DANKÉ für 10 Jahre vertrauensvolle Zusammenarbeit

**optik eckert**  
Brillen  
Kontaktlinsen  
Sportoptik

Uns gibts auch auf facebook:  
Optik Eckert

Frankfurter Str. 52-54 • 63628 Bad Soden-Salmünster  
Telefon 0 60 56 - 13 13 • www.optik-eckert.com



**HOLZ WOLF**

Sägen  
Spalten  
Häckeln  
Transport  
Brennholz-  
verkauf  
Gartenservice  
Baumfällarbeiten

Inh. Marko Wolf

63628 Bad Soden-Salmünster  
An der Steinkaute 15  
Tel. 0 60 56 / 3622 • Mobil 01 70 / 231 9065



Praxis für Psychotherapie  
n. d. Hellpraktikergesetz,  
Coaching u. Trauerarbeit

**GISELA KÖLLER**

Bad Soden-Salmünster  
Grabenstraße 22

06056 983802  
und 01520 8509590

www.achtsamkeit-hessen.de  
www.trauerreden-koeller.de

Begleitung in privaten und beruflichen Umbruchsituationen  
Achtsamkeits- und Stressbewältigungstraining bei Burnout  
Übungen zur Stärkung von Selbstbewusstsein u. psychischer Widerstandskraft (Resilienztraining)  
Hypnose  
Der würdevolle Abschied:  
Konfessionsfreie, einfühlsame Trauerreden  
Trauerbegleitung

**BISTRO&GRILL**  
Mo.-Fr. 10.00-20.00 Uhr  
Sa. 10.00-18.00 Uhr

**Sperzel's**  
Der Imbiss mit dem besonderen Flair

**VERKAUFS OFFENER SONNTAG**

2. November 2014  
wir haben für Sie geöffnet von 13 - 20 Uhr

Tel.: 06056 / 91 73 407  
Bad Sodener Str. 44 Bad Soden-Salmünster (gegenüber ESSO)

**Kinzigtal**  
Versicherungsmakler GmbH

- seit über 30 Jahren regional tätig
- optimale Schadenabwicklung
- Auswahl fast aller Versicherungen z. B. AXA, HDI, R&V, SV, VHV

Interessiert?  
info@kinzigtal-makler.de  
Tel. 06056/9141-0 • Fax 9141-20

**Der weiße Laden & exklusiv**

Riesen Auswahl in ausgefallener und klassischer Mode, für alle anstehenden Festlichkeiten.

Größe 36/38 - 54/56

- neu eingetroffen -

**Herbst u. Wintermode**

trendige Hosen  
ausgefallene Oberteile  
modische Röcke  
Jacken & Mäntel

**VERKAUFSOFFENER SONNTAG 13 - 18 Uhr**

Öffnungszeiten:  
Mo. - Fr. 9.30 - 13.00 u. 14.30 - 18.00 Uhr  
Sa. 9.30 - 13.00 Uhr

63628 Bad Soden-Salmünster - Bad Sodener Str. 9  
Nähe Bahnhof an der Hauptverkehrsstraße,  
Parkplätze direkt vor dem Haus

Telefon (06056) 6411



63628BS-Salmünster  
BadSodenerStr.38  
Telefon 0 60 56-51 51  
Fax 0 60 56-55 93

**VERKAUFS OFFENER SONNTAG**  
02.11.2014  
WIR SIND DABEI!  
13 - 18 UHR

**Zweirad Donnecker**

**NEU E-BIKE CENTER**  
Giant u. KTM

E-Bikes mit Panasonic-, Bosch-, Yamahamotoren und Heckmotor „SyncDrive“, von Giant entwickelt. Reichweiten bis zu 200 km  
Alle Antriebe zum Testen!

**WEGEN RENOVIERUNG**

**30% Rabatt** auf alle Kinder- und Jugendfahräder

**20% Rabatt** auf MTB und Trekking Fahräder  
(solange der Vorrat reicht)

**ANGEBOT: E-BIKE**  
Giant Twist Elegance C1  
7-Gang Nabenschaltung  
statt 1999.-€ **jetzt 1699.-€**

Die neue Fahrrad Saison 2015 kann kommen, wir sind bestens gerüstet!  
Seit 01. Oktober 2014 ist Dominic Roth unser neuer Mitarbeiter im Bereich E-Bikes und Fahrräder. Er ist Spezialist für Service-Beratung und Verkauf. Des Weiteren besitzt er beste Kenntnisse für alle E-Bike Antriebe. In Updates und Akkupflege ist er ebenfalls qualifiziert.  
Hoch motiviert geht die Firma Zweirad-Donnecker in die neue E-Bike Zukunft.

# Weihnachtspäckchen für Rumänien

Steinau-Marjoß (rs). Es ist schon Tradition, dass in Marjoß Weihnachtspäckchen für notleidende Kinder in Rumänien gesammelt und an das Team von „Das kunterbunte Kinderzelt“ aus Schlüchtern weitergeleitet werden.

Weihnachtspapier und Kleber zum Bekleben des Schuhkartons (Deckel und Karton bitte separat bekleben), Gummiband zum Verschließen des Kartons sowie der Päckchenaufkleber mit Angabe „Junge“ oder „Mädchen“ und dem Alter des zu beschenkenden Kindes.

Folgende Grundartikel werden benötigt: Schuh- oder Geschenkkarton,

Als Geschenke eignen sich: Hygieneartikel wie Seife, Shampoo, Dusch-

bad, Zahnbürste, Zahnpasta; Schularartikel wie Stifte, Spitzer, Schreibheft, Malblock. Darüber hinaus Spielzeug, wärmende Kleidung wie Mütze und Schal, Kerzen, Brotdose, kleine Bastelsachen sowie eine Karte und eventuell ein Foto vom Absender. Süßigkeiten sind sehr begehrt, Schokolade darf ebenso wenig in das Paket wie deutschsprachigen Bücher oder Spiele.

Der Dorfverein bittet, nur Neuware zu verpacken und dem Päckchen zwei Euro für die Transportkosten beizulegen. Es können Päckchen für Kinder von 0 bis 18 Jahren gepackt werden.

In der „Merneser/Marjösser Dorfschelle“ steht der Päckchenaufkleber in der Novemberausgabe zur Verfügung. Zusätzliche Flyer zu dieser Aktion stehen ab sofort im Gasthof Charlott oder im Nahkauf Marjoß sowie im Nahkauf Mernes bereit oder können im Internet heruntergeladen werden.

Spätester Abgabetermin ist Sonntag, 16. November, im Landgasthof Charlott in Marjoß (Dienstag Ruhetag) oder bei Nahkauf Kistner in Mernes.

Der Dorfverein weist darauf hin, dass nur Geschenkpäckchen oder Deckenspenden entgegen genommen werden, keine Hilfsgüter.

Weitere Informationen bei Andrea Weber, Telefon (06660) 918987, E-Mail: dorfverein-marjoss@web.de.

Detaillierte Informationen mit weiteren Anregungen zum Päckcheninhalt sowie der Flyer als Download zu dieser Aktion sind abzurufen unter: <http://www.daskunterbuntekinderzelt.de/projekte/weihnachtspackchenaktion/>. Der Dorfverein dankt allen, die Strümpfe, Mützen, Schals und Fausthandschuhe in perfekter Handarbeit hergestellt und gespendet haben. Alle diese Kleidungsstücke finden bei der Päckchenaktion dankbare und glückliche Empfänger.



## Prüfung bestanden

Schlüchtern-Wallroth (rs). Marcel Föllner aus Sterbfritz hat seine Ausbildung zum Zerspanungsmechaniker verkürzt. Nach drei Jahren, statt dreieinhalb Jahren, hat er Ende Juli 2014 seine Ausbildung erfolgreich beendet und besucht nun ein Jahr lang die Fachoberschule, um im Bereich Maschinenbau sein Fachabitur zu erlangen. Im Anschluss daran möchte er Maschinenbau studieren. An den schulfreien Tagen arbeitet er bei Eckart, um „auf dem Laufenden“ zu bleiben. Die Geschäftsleitung von Eckart gratuliert Marcel Föllner zur bestandenen Facharbeiterprüfung und wünscht ihm viel Erfolg bei seiner weiteren schulischen und beruflichen Ausbildung.

## Spielerwochenende

Flieden (rs). Wie jedes Jahr im Herbst richtet der Skatclub „Frohe Runde“ Flieden-Struth ein Spielerwochenende aus. Eingeladen sind alle Freunde des gepflegten Kartenspiels. Die Rommé-Spieler treffen sich am Freitag, 31. Oktober, zum großen Romméturnier um 20 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus am Heiligenberg. Am Samstag, 1. November, wird heftig beim Skatspiel gereizt. Trotz „Stechen“ und „Abwerfen“ geht es immer um die „Augen“, von denen man am Ende viele braucht. Auch hier ist Spielbeginn um 20 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus. Für die Erfolgreichsten werden an beiden Tagen Geld- und Sachpreise bereitgehalten. Der Weg zum Dorfgemeinschaft ist ab Ortsseingang Flieden-Struth ausgeschildert.

## Bürgermeister vor Ort im Sinntag

Sinntal (rs). Die nächsten Bürgergesprächsstunden von Bürgermeister Carsten Ullich finden am 6. November im Feuerwehrgerätehaus in Neugronau, am 13. November im Bürgerhaus in Oberzell und am 20. November im Feuerwehrgerätehaus in Sannerz statt. Jeweils von 17.30 bis 19 Uhr steht Bürgermeister Carsten Ullich den Bürgern in Einzelgesprächen für ihre Anliegen zur Verfügung. Um Anmeldung und Nennung des Anliegens bis 12 Uhr am jeweiligen Sprechtag im Vorzimmer des Bürgermeisters unter der Telefonnummer (06664) 80201 wird gebeten.

## Sprechstunden der neuen Seniorenbeauftragten

Schlüchtern (vis). Die neuen Seniorenbeauftragten der Stadt Schlüchtern Ilse Ott und Peter Triebensky haben ihre Arbeit aufgenommen. Um ins Gespräch mit den älteren Mitbürgern zu kommen und Wünsche und Anregungen entgegen zu nehmen, sollen zunächst im 14-tägigen Rhythmus Sprechstunden stattfinden. Die nächsten Sprechstunden finden jeweils mittwochs, am 12. und 26. November sowie am 10. Dezember, von 10 bis 12 Uhr im GAMA-Altenhilfzentrum statt.

## Stellenmarkt

Zur Verstärkung unseres Praxisteam suchen wir baldmöglichst

### zahnmedizinische/n Fachangestellte/n

für die Assistenz am Stuhl und mit Freude am Umgang mit Patienten.

Wir bieten einen dauerhaft sicheren, vielseitigen Arbeitsplatz mit arbeitnehmerfreundlichen Arbeitszeiten.

Wir freuen uns über Ihre schriftliche Bewerbung.

**Dr. Alexandra Linck**  
Zahnärztin

Würzburger Str. 7-11 • 63619 Bad Orb  
Telefon (06052) 5544 • Fax (06052) 5554  
www.dr-linck.de • E-Mail: praxis@dr-linck.de

### Suche dringend

liebevolle und erfahrene deutschsprachige

### Seniorenbetreuung

für demenzerkrankte, aber liebe Oma.

Täglich Montag – Freitag von 14.30 – 21.00 Uhr.

Tel. (06661) 607798

Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams

### eine Küchenhilfe.

**Eulenspiegel**

in Steinau an der Straße/Seidenroth,  
Telefon 06663-918165

Erfolgreiches, krisenfestes Unternehmen sucht Verstärkung:

### Techniker für Stahl- und Metallbau

Wir sind tätig im Bereich hochwertiger Stahl- und Metallbau und Schlosserarbeiten. Unser Schwerpunkt liegt in der Herstellung und Montage von Geländern, Stahlkonstruktionen und Schlosserarbeiten aus Stahl und Edelstahl für den privaten und gewerblichen Bereich.

Unser Team zeichnet sich aus durch Eigenverantwortung, gute Bezahlung, gegenseitigen Respekt und Anerkennung. Dank unserer Größe sind wir schlagkräftig am Markt und haben genügend Zeit für die Bedürfnisse unserer Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter. Alle Kolleginnen und Kollegen sind uns wichtig!

Zur Verstärkung unseres Teams in der Konstruktion, Arbeitsvorbereitung und Baustellenabwicklung suchen wir einen Techniker für Stahl- und Metallbau.

#### Ihre Aufgabe:

- Bearbeiten der Projekte ab Auftragserteilung in Hinsicht auf Aufmaß, Arbeitsvorbereitung, Konstruktion, Bestellungen, Werkstatt- und Montageeinplanung und Kostenkontrolle.
- Einarbeitung garantiert!

#### Ihr Profil:

- Abgeschlossene Ausbildung zum Techniker
- Vorkenntnisse im Bereich Schlosserei hilfreich
- Erfahrung mit CAD (AutoCAD von Vorteil, aber nicht Bedingung)
- Erste Erfahrungen im Bereich Arbeitsvorbereitung und Konstruktion

Sie arbeiten eng mit der Geschäftsleitung zusammen, Einarbeitung ist garantiert. Können wir Ihr Interesse wecken? Dann lernen Sie uns kennen! Schicken Sie uns bitte einfach Ihre Bewerbung per E-Mail an [wegner@filippi-ruetzel.de](mailto:wegner@filippi-ruetzel.de).



Filippi – Ruetzel Metallbau GmbH  
Struthweg 18, 36381 Schlüchtern • [www.filippi-ruetzel.de](http://www.filippi-ruetzel.de)



Für unsere Infrastruktur

Position: **Bauleiter/in**  
Unternehmen: Strassing-Limes GmbH  
Bereich: Straßen- und Tiefbau/Gussasphalt/Brückensanierung  
Funktion: Führungsfunktion  
Standort: Bad Soden-Salmünster  
Arbeitszeit: Vollzeit  
Starttermin: nächstmöglicher Termin  
Bewerbungsfrist: laufend  
Aufgabe: – Eigenständiges Abwickeln von Baumaßnahmen  
– Planung und Führung von qualifiziertem Fachpersonal  
– Dokumentieren und Abrechnen der Baustellen  
– Angebotsbearbeitung (Nachträge)  
– Termingerechte Qualitätsüberwachung und Bauausführung  
Profil: Studium zum Bauingenieur/in oder vergleichbare technische Ausbildung mit Berufserfahrung  
– Erfahrung im Tiefbau /Straßenbau  
– Kenntnisse im Baurecht und VOB  
– Flexibel im Umgang mit neuen und wechselnden Aufgabenstellungen  
– Eigeninitiative und Zielorientierung  
– Gute EDV-Kenntnisse (Arriba von Vorteil, jedoch keine Bedingung)  
– Verantwortungsbewusstsein, Einsatzbereitschaft  
Ansprechpartner: Bitte senden Sie Ihre Bewerbung – gerne per E-Mail an: [Strassing-Limes GmbH](mailto:Strassing-Limes GmbH)  
Frau Rött / Frau Leß  
Am Galgenbach 3  
63628 Bad Soden-Salmünster  
[info@strassing-limes.com](mailto:info@strassing-limes.com)

Ein Unternehmen der MHI-Gruppe

## Wanderplan gestalten

Steinau (rs). Die Wanderer des VHC Steinau treffen sich am Freitag, 31. Oktober, zur Monatsversammlung und Aufstellung des Wanderplanes für 2015 im Wanderheim im Ohl. Um einen abwechslungsreichen und interessanten Wanderplan zu gestalten, werden die Mitglieder um zahlreiche Wandervorschläge gebeten.

## FOTOFREUND

STUDIO • VERKAUF • PRINTSERVICE • SCHULUNG  
GRANDSTRASSE 18  
36381 SCHLÜCHTERN  
[WWW.FOTOFREUND.DE](http://WWW.FOTOFREUND.DE)  
FOTOPRINTS@FOTOFREUND.DE  
TEL. 06661 919020



Computerprobleme? Rufen Sie uns AN!  
Kompetent, Schnell, Preiswert. Telefon:  
06054/ 9096037 [www.pc-solutions.org](http://www.pc-solutions.org)

## Kontakte

**Erotik DVD Katalog ab 18.**  
Kostenlos und unverbindlich  
Hardcore, Extrem, Gay u. v. m.  
ab 6,90 €  
Tel. (05341) 90 57 68  
oder [www.dvd-stop.de](http://www.dvd-stop.de)

Bad Soden Salm. Franz.-SPEZIALISTIN  
**RITA** blondes Zuckerweibchen  
06056-917086 • [www.ladies.de](http://www.ladies.de)

Brandheiß in Fulda!  
Süßes  
zuckersüße  
vollb. Verführung  
fast tabulos  
0661-2429843

Brandheiß in Fulda!  
Süßes  
sehr vielseitiger  
TOP-SERVICE  
0661-94262041 KF 36, gr. OW

Brandheiß in Fulda!  
Süßes  
sexy Service  
vielseitig  
0661-2504568

**Traudl** (66), mit großem Hängebusen.  
Ganz privat! Keine teure 0900 -  
Tel.: 0203-71739721

## Kartfahren

Öffnungszeiten:  
Mo. – Fr. 15 – 23 Uhr  
Sa. 13 – 24 Uhr  
So. 10 – 23 Uhr

sonntags von 10 – 13 Uhr Kidsclub  
dienstags Fun Time – Rennen für jedermann

... Fahrspaß für Jung und Alt  
... bei Wind und Wetter  
... überdacht und beheizt

**NO limit**

Frankfurter Str. 142 | 36043 Fulda  
Fon (0661) 402053 | [www.nolimit-kartbahn.de](http://www.nolimit-kartbahn.de)

# 02. November

von 13–18 Uhr

# Verkauf am Sonntag

## Gelnhausen

Eine Initiative von:

## Gelnhäuser Tageblatt

A SPECTACULAR  
**NIGHT OF QUEEN**

19.00 Uhr  
Halloween im Theater

15.00 Uhr  
Die Bremer  
Stadtmusikanten

11.30 Uhr  
Rumpelstilzchen

20.00 Uhr  
Das kalte Herz –  
Hohenloher  
Figurentheater

Steinau • Am Kumpen 2–4  
Alle Termine unter  
[www.die-holzkoepe.de](http://www.die-holzkoepe.de)  
Kartenreservierung (0 66 63) 2 45

## Die Fledermaus

45 Mitwirkende, Solisten aus Wien  
Orchester und Chor

30.12.2014 / 19:30 Uhr  
Langenselbold / Klosterbergh.

17.01.2015 / 19:30 Uhr  
Bad Orb / Konzerthalle

## DAS PHANTOM DER OPER

Das deutschsprachige Meisterwerk mit großem Orchester und Weltstar Deborah Sasson

Musik: D. Sasson mit Ideen von Köthe/Heck, Buch: Sautter/Sasson

25.01.2015 / 18 Uhr  
Bad Orb / Konzerthalle

## STEINERS THEATER

die bayerische komödie

Tourneestück 2015  
**unbekannt verzogen**

GERDA STEINER  
HANS-JÜRGEN BAUMLER  
INGRID STEEGER  
VERONIKA VON QUAST  
ROSETTA PEDONE

27.02.2015 / 19:30 Uhr  
Langenselbold / Klosterbergh.

14.03.2015 / 19:30 Uhr  
Bad Orb / Konzerthalle

## Amigos

SOMMERTRÄUME

19.04.2015 / 16 Uhr  
Bad Orb / Konzerthalle

Tickets in Bad Orb: Tourist-Information / Gelnhausen: Gelnhäuser Tageblatt / Schlüchtern: Kaufhaus Langer / Steinau: Verkehrsbüro / Wächtersbach: Bhd. Dichtung & Wahrheit und bei allen bekannten VVK-Stellen. **Tickets & Infos:** [www.star-concerts.de](http://www.star-concerts.de)

### Frühstücksbuffet in der Dreibrüderstraße

Schlüchtern (rs). „kostbar - treffpunkt diakonie“ lädt wieder zum Frühstück ein. Am Mittwoch, 5. November, ab 9 Uhr gibt es in der Dreibrüderstraße 1 in Schlüchtern ein leckeres Frühstücksbuffet und die Gesellschaft netter Menschen. Anmeldungen unter der Telefonnummer (06661) 3924. Es wird ein Unkostenbeitrag von drei Euro erhoben.

### Nachtschwärmer-Konzert

Steinau (rs). Eine musikalische Reise durch die Nacht, von der Abenddämmerung bis zur Morgenröte, verspricht die Chorgemeinschaft Vorwärts Steinau, mit ihrem Konzert „Nachtschwärmer“ am Samstag, 1. November, um 19.30 Uhr in der Katharinenkirche. Das abwechslungsreiche Programm reicht von klassischen Werken wie „Waldesnacht“ von Brahms bis zur Musik der 70er wie „Nightfever“ von den Bee Gees. Das Programm wurde aus Lieblingsstücken der Chormitglieder gestaltet und diese passten unter dem Thema Nacht zusammen, so Chorleiterin Karoline Münzel. Mit Diana Müller und Ralph Nickles konnten Solisten gewonnen werden, die das Programm mit ihren Beiträgen ergänzen und auflockern. Am Piano wird das Konzert durch Alexander Jacobi begleitet. Rainer Geschwindner, Vorsitzender des „Vorwärts“, kündigt an: „Wir möchten unsern Gästen ein ganzheitliches Erlebnis bieten. Die Veranstaltung startet mit dem konzertanten Teil in der Katharinenkirche, danach werden die Gäste, angeführt von einem Nachtwächter, zu einem Schlummertrunk in die Markthalle eingeladen.“

### Tageswanderung und neuer Wanderplan

Sinntal-Schwarzenfels (rs). Die Heimat- und Wanderfreunde Schwarzenfels laden für Sonntag, 2. November, zu einer Tageswanderung ins Emmerichsthal ein. Abfahrt in Fahrgemeinschaften zum Sportplatz Jossa ist um 9.30 Uhr an der Dreschhalle. In Jossa beginnt eine zirka zehn Kilometer lange Rundwanderung ins Emmerichsthal, hier ist eine Mittagseinkaufsvorgang vorgesehen. Es besteht alternativ die Möglichkeit, an einem kürzeren Wanderweg teilzunehmen. Die Wanderführung hat Helmut Schneider, Telefon (06664) 7944. Gäste sind willkommen. Mitglieder und Wanderfreunde sind zur Erstellung des Wanderplanes für Freitag, 31. Oktober, um 19 Uhr in das Gasthaus Zur Burg eingeladen. Wandervorschläge, Ideen zu Tages- und Mehrtagein den Plan aufgenommen.

### Beratung zur Selbsthilfe

Schlüchtern (rs). Die Selbsthilfekontaktstelle Gelnhausen informiert am ersten und dritten Mittwoch des Monats von 14 bis 16 Uhr im Haus des Handwerks in Schlüchtern, Krämerstraße 2, über Selbsthilfemöglichkeiten. Termine sind am 5. und 19. November. Die Selbsthilfekontaktstelle Gelnhausen erreichen Interessierte telefonisch unter (06051) 4163.

# Karl-Heinz Hölzer referiert zum Thema Datensicherung

Sinntal-Sterbfritz (rs). Bei der Vortragsreihe „Wir für Sie“ des Gewerbevereins Sinntal nehmen Experten aus Handel und Gewerbe Stellung zu aktuellen Themen.

Am Mittwoch, 5. November, referiert Karl-Heinz Hölzer, Inhaber der Hölzer Kommunikation aus Sinntal, um 19 Uhr in der Mehrzweckhalle Sterbfritz zum Thema Datensicherung im Unternehmen und Zuhause. Der Eintritt ist frei.

Die Besucher des Vortrages erfahren, wie sie mit geringem Aufwand ihre wichtigsten Daten sichern oder im Schadensfall ihre EDV schnell wieder herstellen können. Beantwortet werden auch Fragen, wie: „Wann soll ich, wie und wo meine Daten sichern?“ oder „Wo soll ich meine Sicherungsmedien aufbewahren?“ Ein gutes Konzept zur Datensicherung, egal ob für Privatzwecke oder betriebliche Belange, bewahrt vor bösen Überraschungen. Denn ein Datenverlust auf dem heimischen PC, zum Beispiel mit dem Verlust der privaten Fotosammlung, ist mehr als ärgerlich. Im gewerblichen Bereich ist der Verlust von Kunden- oder Lieferantendaten nicht nur ärgerlich, sondern kann ein Unternehmen in seiner Existenz gefährden. Egal ob Ausfall von Hard- oder Software, Viren- oder Hackerangriffe,



Karl-Heinz Hölzer referiert zum Thema Datensicherung im Unternehmen und Zuhause.

lust von Kunden- oder Lieferantendaten nicht nur ärgerlich, sondern kann ein Unternehmen in seiner Existenz gefährden. Egal ob Ausfall von Hard- oder Software, Viren- oder Hackerangriffe,

Fehlbedienungen oder Festplatten-Crash – das richtige Backup-Konzept schützt vor bösen Überraschungen.

Karl-Heinz Hölzer gründete 1992 sein erstes IT Unternehmen. Im Jahre 1996 erfolgte eine Umfirmierung in Hölzer Kommunikation. Neben dem Thema Datensicherung ist die Firma kompetenter Ansprechpartner zu allen Fragen der EDV und Telekommunikation. Weitere Informationen: www.KHHKOM.de.

### Delegierte werden gewählt

Schlüchtern-Hutten (rs). Die DRK-Ortsvereinigung Hutten lädt ihre Mitglieder zu einer außerordentlichen Mitgliederversammlung für Donnerstag, 6. November, um 19 Uhr in das Dorfgemeinschaftshaus (Unterrichtsraum DRK) ein. Auf der Tagesordnung steht die Wahl der Delegierten zur Jahreshauptversammlung des Deutschen Roten Kreuz, Kreisverband Schlüchtern, und Verschiedenes.



### Alsberger frischen Erste-Hilfe-Kenntnisse auf

Bad Soden-Salmünster-Alsberg (oj). Die Freiwillige Feuerwehr Alsberg bot für die Bevölkerung eine Erste-Hilfe-Auffrischung an. 20 Alsberger im Alter von neun bis 77 Jahren folgten der Einladung und natürlich nahmen auch die Einsatzkräfte teil. Der in Alsberg wohnende Lehrretungsassistent und stellvertretende Leiter der Rettungsdienstschule des DRK in Gelnhausen, Michael Dittmar, leitete die Veranstaltung ehrenamtlich. Die Alsberger waren mit viel Engagement dabei. Die Praxisseinheiten beim Reanimieren wurden reichlich genutzt. Dankbar angenommen wurde auch die theoretische Einführung über Gefahren und den Selbstschutz beim Retten. Organisiert wurde der Abendkurs von Roland Huth (Vorsitzender), Christian Müller (Wehrführer) und Bernhard Pfahls (stellvertretender Wehrführer der Alsberger Feuerwehr).

# Anwohner wünschen sich eine Geschwindigkeitsbeschränkung

Steinau (rs). Wie Steinaus Bürgermeister Malte Jörg Uffeln in einer Pressemitteilung, hat eine Studiengruppe der TU Darmstadt die Gewässerentwicklung der Kinzig untersucht und nun ihren Projektbericht „Hydromorphologische Grundlagen und Berechnungsansätze für die Gewässerentwicklung am Beispiel Kinzig (Main) in Steinau an der Straße“ vorgelegt.

Auf Seite 25 heißt es dazu: „Daher kann abschließend festgehalten werden, dass über weite Strecken bereit

eine sehr gute Gewässerrenaturierung im Sinne der EU-WRRL erfolgte.“

Bei einem Ortstermin in der Straße Am Hollerrain haben sich anwesende Anwohner für eine Geschwindigkeitsbeschränkung auf 30 Stundenkilometer und gegen einen verkehrsberuhigten Bereich ausgesprochen. Zum Thema „Parken“ wurde vorgeschlagen, das Kennzeichnungen zur Straßbreite in Verbindung mit höherer Kontrollleuchte vorgenommen werden. Wie Bürgermeister Uffeln mitteilt, gibt es keine abschließende Lösung zum Thema „Geschwindigkeit“. Hier werde man sich im nächsten Jahr

einem Anzeigergerät „näher“. Ein Anzeigergerät böte die Möglichkeit, zeitweise auf die Verkehrsteilnehmer einzuwirken. „Geschwindigkeitsmessungen – auch bei Geschwindigkeitsbeschränkung auf 30 Stundenkilometer – dürften wenige bis keine Feststellungen erwarten lassen“, so Uffeln.

In der Straße Am Brückentor sei eine Zählung der Verstöße veranlasst. Ein Vergleich zum vorherigen Zustand müsse noch vorgenommen werden, auch unter Auswertung der vielfältigen Facebook (fb)-Kritik auf der Seite des Bürgermeisters.

### Häuser

**Immobilienwelt KRESS**  
Immobilien - professionell bewertet!  
Telefon: 06664 / 25 85 13

**Schlüchtern**  
**2-Zi.-ETW m. Balkon**, Innenstadt, 63 m² Wfl., Tiefgaragenstellplatz, EBK, 79.999,- €

**DHH** mit Terrasse, Garten und Garage, Innenstadt, 6 Zi., 152 m² Wfl., 628 m² Grdst., B, 161,01 kWh/(m²a), Heizöl, Bj 1958, EEK F, 229.000,- €

**1-Fam.-Wohnhaus m. Scheune**, OT, 6 Zi., 158 m² Wfl., 2.697 m² Grdst., 179.000,- €

**1-Fam.-Wohnhaus m. Sauna, Garten & großer Freiterrasse**, OT, 8 Zi., 274 m² Wfl., 668 m² Grdst., 175.000,- €

**Traumhaftes Apartmenthaus/Hotel**, Innenstadt, 20 Zi., 600 m² Wfl., 1.850 m² Grdst., 499.000,- €

**Studio-ETW** auf 2 Ebenen, OT, 3 Zi., 79 m² Wfl., 110.000,- €

**Bauplätze OT**, 799 m²/58.000,- €; 765 m²/75.000,- €; 800 m²/42.000,- €

**Baugrundstück, sofort bebaubar, OT**, 790 m², 55.300,- €

**Zu vermieten: Ladenlokal**, Innenstadt, 2 Zi., 143 m², 920,- € zzgl. NK + Kaut.

**5 Büroräume in bester Citylage!** 100 m² Fläche, EG, mit Schaufenster, 500,- € KM + 100,- € NK + Kaut.

**Produktions- u. Lagerhalle, nach Mietwunsch noch zu erbauen**, ca. 600 m² Nutzfläche, 1.800,- € + NK + Kaut.

**Steinau** DHH mit 2 abg. 3-Zi.-Wohnung, OT, 150 m² Wfl., 700 m² Grdst., B, 224,02 kWh/(m²a), Heizöl, Bj 1966, EEK G, 100.000,- €

**Wohnhaus m. 3 Wohnungen, Balkon & Wintergarten**, OT, 9 Zi., 255 m² Wfl., 2.500 m² Grdst., B, 241,80 kWh/(m²a), Heizöl, Bj 1964, 165.000,- €

**Wohnhaus m. 4 Wohnungen, Apartment**, 9 Zi., 198 m² Wfl., 1.004 m² Grdst., 149.000,- €

**2-Fam.-Wohnhaus**, OT, landw. Anw., Scheune, 200 m² Wfl., 3.922 m² Grdst., V, 143,64 kWh/(m²a), Heizöl, Bj 1970, VB 220.000,- €

**ETW**, Innenstadt, 2 Zi., 64 m², 49.500,- €

**Gewerbegrundstück m. 2 Hallen, 3 Wohnhäusern + 3 Bauplätzen**, 10.007 m² Grdst., Kaufpreis auf Anfrage

**Bauplatz**, 570 m², voll erschlossen, 40.000,- €

**Bauplatz**, OT, 1.428 m², teilweise erschlossen, 26.100,- €

**Zu vermieten: 2-Zi.-EG-Wohnung**, OT, 75 m² Wfl., 430,- € + NK + Kaut

**2-Zi.-EG-Wohnung m. Balkon**, OT, 106 m² Wfl., 550,- € + NK + Kaut

**Prod./Lagerhalle**, 1.500 m² mit Freifläche, 4.000,- € + NK + Kaut.

**Gewerbefläche**, Ortsrand Innenstadt, 300 m² Fläche, 700,- € + NK + Kaut.

**Jossgrund**  
**ETW m. Einbauküche + PKW-Stellplatz**, OT, 2 Zi., 42 m² Wfl., 49.900,- €

**Wächtersbach**  
**Wohnhaus mit 4 vermieteten Wohneinheiten**, 420 m² Wfl., 742 m² Grdst., 340.000,- €

**Bad Soden-Salmünster**  
**1-Fam.-Wohnhaus**, 4 Zi., 90 m² Wfl., 150 m² Grdst., 65.000,- €

**Mehrfamilienhaus m. 4 Wohnungen**, vermietet, 265 m² Wfl., 750 m² Grdst., B, 320,24 kWh/(m²a), Erdgas/Flüssiggas, Bj 1927, 195.000,- €

**3-Fam.-Wohnhaus**, OT, 9 Zi., 223,35 m² Wfl., 881 m² Grdst., 250.000,- €

**Zu verpachten: Café/Bistro/Eisdiele in bester Innenstadtlage**, 263 m² Fläche, 1.590,- € + NK + Kaut.

**V=Verbrauchsausweis, B=Bedarfsausweis, Bj=Baujahr, EEK=Energieeffizienzklasse**  
Verkäufe zzgl. 5,95 % Vermietung 2,38 MM Provision.  
Wir suchen für vorgemerkte Kunden dringend Wohnhäuser und Eigentumswohnungen.  
Weitere Infos und Angebote auf Anfrage [www.immobilienwelt-kress.de](http://www.immobilienwelt-kress.de)

**Unsere Online-Ausgabe finden Sie unter [www.Wochen-Bote.de](http://www.Wochen-Bote.de)**

**Steinau-Stadt**  
Einfamilienhaus, 3 1/2 ZKB, ca. 95 m², Grundstück 200 m², Stellplatz, ab 1. 11. 2014, KM 480,- € + NK  
Tel. (01 57) 5286 53 21

**Zimmer/ Apartments**  
**Dachstudio, Bad Soden**  
30 m², neu renoviert, KM 250,- € + Umlagen + Kt. Keine Haustiere!  
Tel. 0176-96936542

**32 Betonplatten 30 x 30**  
4 cm stark, zu verschenken. Bitte ab 9.00 Uhr anrufen.  
Tel. (06655) 3098

**Verkäufe**  
**Markisen**  
Vordächer  
Rollläden  
Kunststofffenster  
Wintergartenbeschattung

**Haustüren**  
Kunststoff + Alu + Holz

**DÖPPNER** 36137 LÜTZERZ  
Tel. (06648) 9508-0  
Fax (06648) 9508-17  
SEIT ÜBER 90 JAHREN

Sie können unter der Rubrik „Zu verschenken“ Ihre Angebote kostenlos aufgeben. Bitte übermitteln Sie uns den Anzeigentext nur unter Fax (06051) 78 80 37 00 oder per E-Mail [Anzeigen@Wochen-Bote.de](mailto:Anzeigen@Wochen-Bote.de). Geben Sie Ihre komplette Adresse für unsere Unterlagen mit an.

**OSWALD WÄRME + DESIGN**  
Sonntags keine Beratung kein Verkauf!

**Jetzt in Petersberg - Steinau!**

- fachliche Kompetenz
- Meisterbetrieb
- Ofenausstellung
- Heizung / Sanitär
- Pellet / Solar

**Jeden 1. Sonntag im Monat Schautag**  
Sonntags keine Beratung kein Verkauf!

Hauptstr. 8 36100 Petersberg - Steinau  
Tel. (0661) 9 67 96 17 0 Fax 9 67 96 17 9  
[info@waermeunddesign-fulda.de](mailto:info@waermeunddesign-fulda.de)  
[www.waermeunddesign-fulda.de](http://www.waermeunddesign-fulda.de)

Unsere Online-Ausgabe finden Sie unter [www.Wochen-Bote.de](http://www.Wochen-Bote.de)

### 2-Zimmer-Wohnungen

**Bad Soden-Salmünster**  
2 ZKB mit Balkon, nahe Stadthalle und Einkaufszentrum, ab sofort oder später, 330,- € + NK + Kt., keine Haustiere!  
Tel. (06056) 1287

**Steinau a. d. Straße, OT Uerzell**  
2,5-Zi.-Whg., DG, ab sofort, 60 m², Erstbezug 2009, Gartenmitbenutzung, Holzpelletheizung, EnEV 107 kWh/m²a, ruhiges Haus, 250,- € + 70,- € NK  
Tel. (01 79) 225 23 42

**Wohnung in Sterbfritz**  
ab sofort, 2 ZKB, 66 m², Balkon, Kellerraum, schöne, ruhige Lage.  
Telefon (01 71) 7 33 49 90

06663 9110416  
[www.peterbuch.de](http://www.peterbuch.de)

**peter buch**

makelt immobilien

**Doppelhaus in Steinau** zu verkaufen! Wfl. 100 m², Grundst. 882 m², VB € 91.000,-  
zzgl. 5,95 % Maklerprov. inkl. MwSt.

**Doppelhaus in Steinau** zu verkaufen! Wfl. 220 m², Grundst. 970 m², VB € 199.000,-  
zzgl. 5,95 % Maklerprov. inkl. MwSt.

Weitere Angebote auf [www.peterbuch.de](http://www.peterbuch.de)

### 3-Zimmer-Wohnungen

**3 ZKB mit großer Galerie**  
in Niederzell, KFZ-Stellplatz, Keller- und Waschküche, Laminat, sehr schön geschnitten ab 1. 12. 2014 zu verm., NKM 385,- € zzgl. NK und 2 MM Kaut.

**Schlüchtern, zentr. Lage**, 3 ZKB (70 m²), UG, kl. Terrasse, Stellpl., keine Haustiere, 364,- € mtl. + NK + Kaut., zu vermieten!  
Telefon (06664) 1734

**Ortsrandlage Steinau**  
3 Zi., Kü., Bad, Du., Kachelofen u. ZH, ca. 90 m², 370,- € + NK, ab 1. Jan. 2015 zu vermieten.  
Tel. (06663) 3 12

**Steinau a. d. Straße - Innenstadt**  
3-Zi.-Whg., EG, ab 1. 12., 75 m², ruhige Feld-/Waldrandlage, Tageslichtbad mit Badewanne, kleine Terrasse, Kaltmiete 385,- €  
Telefon (06663) 9180774

**Salmünster-Stadtmitte**  
3 ZKB, kl. Keller, 90 m², ab sofort, 370,- € + NK + 1 MM Kt., keine Haustiere.  
Telefon (06056) 3422

**Unfall-Schaden? Kein Problem!**

**Machen Sie keinen Umweg - kommen Sie direkt zu uns!**

Wir regeln alles direkt und unkompliziert, denn wir sind **Partnerwerkstatt** von vielen anerkannten Versicherungen.

- Meisterbetrieb Karosseriebau + Fahrzeuglackierung
- lackierfreies Ausbeulen
- Richtbank-Reparaturen alle Fabrikate
- Autoglas-Reparatur und Erneuerung
- Oldtimer-Restaurierung
- Ersatzfahrzeuge + Leihwagen
- Hol- und Bringservice

**BASERMANN** GmbH & Co. KG  
AUTOLACKIERBETRIEB  
KAROSSERIEEINSTANDSETZUNG

Gartenstraße 46  
36381 Schlüchtern  
Tel. (06661) 2251

**Autolackier Fachbetrieb**

**Kaufgesuche**

Bitte alles anbieten:  
Kaufe Kristallgläser, Reh- und Hirschgeweihe, Abwurfstangen und Grandeln aller Art, Fellbekleidung.  
Tel. (01578) 407 60 26

**Verkäufe**  
**KEYBOARD Casio LK-65**  
Tel. (06664) 4034795

**Zu Verschenken**  
**Fernseher, Kühlschrank für Gas und Gasherd zu verschenken.**  
Tel. 01 76-2057 89 35

**Unterricht**  
**Qualifizierter privater Nachhilfeunterricht**  
In Deutsch, Englisch, Französisch und Mathematik  
erteilt durch erfahrene Lehrerinnen und Lehrer  
**KEIN INSTITUT - KEIN VERTRAG**  
Tel. (06661) 60 70 97  
NEU: Entspannungstraining durch Klangmassagen  
Preis 10,- €

**Verkäufe**  
**Haustüren**  
Kunststoff + Alu + Holz

**DÖPPNER** 36137 LÜTZERZ  
Tel. (06648) 9508-0  
Fax (06648) 9508-17  
SEIT ÜBER 90 JAHREN

Wir haben das Fenster **Müller** Fenster und Türen

Fenster- und Türsysteme **FINSTRAL**  
[www.finstral.com](http://www.finstral.com)

- Kunststoff-Fenster
- Wintergärten
- Holz-Fenster
- Haustüren
- Rollläden
- Zimmertüren
- Beratung, fachgerechte Montage

Gewerbestraße 11, 36148 Kalbach  
Telefon (06655) 917555  
Fax (06655) 917800

GERRY WEBER  
gelco  
FUCHS SCHMITT  
TAIFUN  
CECIL

Street One  
LEBEK  
comma  
RINO&PELLE  
khujo  
TOM TAILOR  
SIR OLIVER

WILLMISTE  
TRAPPER  
REDPOINT  
LERRROS  
CAMEL ACTIVE  
CALAMAR  
pierre cardin  
u.v.m.

## Ab sofort: Jackentausch...

# 20€

### ...für Ihre alte Jacke

Beim Kauf einer Damen-/Herrenjacke oder eines Mantels ab 99€ Einkaufswert erhalten Sie bis 8.11.2014 satte 20€ Nachlass, wenn Sie Ihr altes Modell abgeben. Wir nehmen Ihre alte Jacke für einen guten Zweck in Zahlung, für die Bodenschwingische Stiftung Bethel. Aktion ist nicht mit anderen kombinierbar, gilt nur für nicht reduzierte Ware, keine Barauszahlung möglich. Jacke bitte in sauberem Zustand abgeben.  
Sonntag, den 2.11.2014 laden wir Sie zum Glas Sekt & Gelnhäuser-Stangen ein!

www.modeflach.de · Mode Flach KG · Kremsche Spitze 2

# MODE FLACH

Ihr persönliches Modehaus

63571 Gelnhausen-Haitz · Mo-Fr 9.30 - 19 Uhr · Sa 9.30 - 18 Uhr · ☎ kostenlos

### KFZ-Verkäufe

Jetzt entspannt durchstarten:  
**Gebrauchte mit Garantie**

**VW Scirocco 1.4 TSI**  
118 kW (160 PS)  
EZ: 06/2013, 13.930 km  
2-Zonen-Klima, Einparkhilfe hinten, Radio/CD, Sitzheizung, Navi, Bordcomputer, Sportfahrwerk, Sportsitze, Leder-Sport-Lenkrad...

**nur 18.430,- €**

0,9% Finanzierung  
Rising Blue Metallic

**VW Tiguan 2.0 TDI R-Line 4Motion Allrad**  
103 kW (140 PS)  
EZ: 03/2011, 99.800 km  
Xenon, Sound-System, Tempomat, Navi RNS 510, Rückfahrkamera, 2-Zonen-Klimaautomatik, Vorrüstung Mobiltelefon, Sitzheizung...

**nur 22.930,- €**

Weiß

**VW Beetle Design Cabrio 2.0 TDI**  
103 kW (140 PS)  
EZ: 03/2013, 11.800 km  
Xenon, Leder, Fender Soundsystem, 2-Zonen-Klima, Navi RNS 510, Keyless Acces (Schlüssellos), Parkensoren, Tempomat...

**nur 27.430,- €**

0,9% Finanzierung  
Blau Metallic

**Ihr Ansprechpartner**  
Herr René Hummel (0 66 61) 96 11-25

**Autohaus Schlüchtern**  
Atzert & Weber GmbH & Co. KG  
Alte Bahnhofstr. 20, 36381 Schlüchtern

**atziert:weber**  
Eine Autolänge voraus!

www.atziert-weber.de



Unser Bild zeigt in der hinteren Reihe (von links): Max Ruppert, Susanne Müller, Timo Münch, Herbert Schäfer mit Sportleiter Peter Bolduan und vorn Karl Müller, Marie Luise Schäfer und Linda Schäfer.

## Neue Gürtel beim Judo

### Bestandene Prüfung der Judogruppe der SGH

Bad Soden-Salmünster (oj). Kürzlich fanden die jährlichen Prüfungen der Kampfsportabteilung der SG Huttengrund statt. Abgefragt und geprüft wurden die Teilnehmer in den jeweiligen Schwierigkeitsgraden des Gelb-, Orange- und Grüngürtes.

Hierbei müssen die Teilnehmer unabhängig von Alter und Geschlecht die gleichen sportlichen Leistungen erbringen. Der Sportleiter und Prüfer Peter Bolduan verlangte Leistungen sowohl aus dem Bereich Judo als auch Ju-Jutsu. Es wurden Fallübungen, Haltegriffe und Würfe in den verschiedenen Schwierigkeitsgraden durch den Sportleiter in japanisch abgefragt, durch den Budoka (japanisch für Kampfsportler aller Art) dargestellt und fachgerecht abgenommen. Nachfolgende Budoka sind nun stolzer Besitzer des Gelbgürtes (5. Kyu): Karl Müller, Max Ruppert und Susanne Müller. Stolzer Besitzer des Orangegürtes (4. Kyu) sind Linda Schäfer, Timo Münch und Marie Luise Schäfer. Grüngürtbesitzer (3. Kyu) ist nun Herbert Schäfer. Interessenten in den Bereichen Judo und Ju-Jutsu sind gerne zu den Trainingsgruppen dienstags ab 18.00 Uhr und freitags ab 17.00 Uhr in der Huttengrundhalle in Romsthal eingeladen. Kontakt: Peter Bolduan, Tel. 0 60 56/53 48.

„Ich rücke Sie ins richtige Licht!“

Partner für Mediendiensteleistungen  
**sixeyesmedia gmbh**  
Die Werbeagentur

Telefon: (0 66 61) 609 86-40

Wir haben reduziert – vieles muss raus!

Ausgesuchte Brillenfassungen bis zu **50%**  
Auf alle gehärteten und entspiegelten Gläser **10%**

Ihr Fachmann für gutes Sehen  
**Optik Müller**

Brückenaauer Straße 13a • 36391 Sinntal-Sterbfritz  
Telefon (0 66 64) 40 38 70 • Telefax (0 66 64) 25 85 24  
E-Mail: optik-mueller@online.de • www.optik-mueller-sinntal.de

## FRAUEN LIEBEN SINNTALER!

**SINNTALER Geschenkgutschein**  
20 EURO

www.sinntaler.de

Stahltrapezprofile sofort ab Lager • Telefon 06403 2315  
Luxmetall Metalldachpfannen und Profile, kurzfristig auf Maß, mit kostenloser Kranentladung! • www.Dächer-und-Wände.de

**SkF-Sozialdienst kath. Frauen e.V.**  
kompetente und kostenlose Beratung für Schwangere und Familien in Not

www.skf-bad-soden-salmuenster.de • ☎ 0 60 56-54 02

Ab sofort können Sie Ihre Kleinanzeigen unter **www.Wochen-Bote.de** aufgeben!

**STOP** grafische Gestaltung kommt von **www.sixeyesmedia.de**

## ATTRAKTIVE MODELLE. ATTRAKTIVE PREISE.

**RENAULT CLIO**  
AUTHENTIQUE 1.2 16V 65

monatlich ab **119,- €**

Fahrzeugpreis 11.810,- € inkl. relax Paket im Wert von 1.200,- €. Bei Finanzierung: Nach Anzahlung von 890,- €, Nettodarlehensbetrag 10.920,- €, 48 Monate Laufzeit (47 Raten à 119,- € und eine Schlussrate: 5.327,- €), Gesamtaufleistung 40.000 km, eff. Jahreszins 0,0 %, Sollzinssatz (gebunden) 0,0 %, Gesamtbetrag der Raten 10.920,- €, Gesamtbetrag inkl. Anzahlung 11.810,- €.

**RENAULT CAPTUR**  
EXPRESSION ENERGY TCE 90 START & STOP ECO<sup>2</sup>

monatlich ab **159,- €**

Fahrzeugpreis 16.880,- € inkl. relax Paket im Wert von 1.200,- €. Bei Finanzierung: Nach Anzahlung von 1.490,- €, Nettodarlehensbetrag 15.390,- €, 48 Monate Laufzeit (47 Raten à 159,- € und eine Schlussrate: 7.917,- €), Gesamtaufleistung 40.000 km, eff. Jahreszins 0,0 %, Sollzinssatz (gebunden) 0,0 %, Gesamtbetrag der Raten 15.390,- €, Gesamtbetrag inkl. Anzahlung 16.880,- €.

Finanzierungsangebote für Privatkunden der Renault Bank, Geschäftsbereich der RCI Banque S.A. Niederlassung Deutschland, Jagenbergstraße 1, 41468 Neuss.

Gesamtverbrauch Renault Clio 1.2 16V 65 (l/100 km) innerorts: 7,1; außerorts: 4,5; komb.: 5,5; CO<sub>2</sub>-Emissionen komb.: 127 g/km. Gesamtverbrauch Renault Captur ENERGY Tce 90 Start & Stop eco<sup>2</sup> (l/100 km) innerorts: 6,0; außerorts: 4,4; komb.: 5,0; CO<sub>2</sub>-Emissionen komb.: 114 g/km. Gesamtverbrauch Renault Captur (l/100 km) komb.: 5,4 - 3,6; CO<sub>2</sub>-Emissionen komb. 125 - 95 g/km. (Werte nach Messverf. V0(EG)15/2007).

## Die Grüne Welle von PIAGGIO

**PORTER Electro**  
Umweltschonende, energiesparende Mobilität

- hohe Wirtschaftlichkeit durch günstige Versicherungs- und Steuerklassen
- einfaches Handling, ideale Abmessungen, kleiner Wendekreis, hohe Nutzlast
- 5 verschiedene Aufbauten, Porter -Pick-up, -Kasten, -Kombi, -Big Deck, -Kipper
- Elektromotor 96V

Schaller - Hanau  
Elbestraße 12 · 63452 Hanau  
Industriegebiet Nord „JKEA“  
Tel. (0 61 81) 1 25 25 · www.schaller-hanau.de

## Anhängersachmarkt Gelnhausen

**NCG** - Verkauf - Vermietung - Service  
Fahrzeugbau GmbH

Altenhaßlauer Weg 4  
Telefon (0 60 51) 91 41 78-0  
www.NCG-Fahrzeugbau.de

## Zweirad/Trike: Verkäufe

**SIE WOLLEN IHR MOTORRAD VERKAUFEN? WIR ZAHLEN BAR!!!**

Motorrad B & S • Telefon (0 61 81) 1 50 57  
www.motorrad-bs.de • info@motorrad-bs.de

## Wohnmobile

**Kaufe Wohnmobile & Wohnwagen**  
03944-36 160 www.wm-aw.de FA

## STARKE RENAULT PARTNER:

Bensheim: Autohaus Lotz KG, Robert-Bosch-Str. 33, 06251 939970  
Bad Nauheim: Autohaus Klaus Schreier GmbH, Am Taubenbaum 18, 06032 96880  
Dieburg: Autohaus Beck oHG, Frankfurter Str. 113, 06071 96096  
Erbach: Autohaus Barth GmbH, Stockheimer Ring 25, 06061 960100  
Eberbach: Autohaus Hufnagel GmbH, Ohnsbergweg 9, 06271 71333  
Frankfurt: Autohaus Gegner GmbH, Morgenzeile 1, 069 6666185  
Frankfurt: Gierth Automobile GmbH & Co. KG, Karl-von-Dras-Str. 8, 069 54801344  
Groß-Gerau: Geschelde GmbH, Odenwaldstr. 15, 06152 54948

Wir beraten Sie gerne. Besuchen Sie uns und fragen Sie nach unseren Angeboten.

Gemsheim: Autohaus Krämer, Robert-Bunsen-Str. 51, 06258 2352  
Kelkheim: Autohaus Hornbacher GmbH, Industriestr. 5, 06195 700850  
Neu Anspach: Autohaus Scheuerling, Robert-Bosch-Straße 20, 06081 405738  
Oberstausen: Autohaus Baron, Schönbornstr. 36-38, 06104 43880  
Oberursel: Autohaus E. Bauer GmbH & Co. KG, Langwiesenerweg 1 a, 06171 52044  
Seeheim Jugendheim: Autohaus Kraft GmbH & Co. KG, Heideberger Str. 12, 06257 97303  
Schwalbach: Autohaus Ziplieski GmbH, Hardtbergstr. 37a, 06196 1054  
Steinau a. d. Straße: Autohaus Lotz GbR, Leipziger Str. 2, 06663 96330

Renault Retail Group Deutschland GmbH  
60314 Frankfurt | Hanauer Landstr. 344-346  
Tel.: 069 401002-27 | info@renault-frankfurt.de  
www.renault-frankfurt.de

RENAULT

Mein Frankreich am Main

\*Angebot gültig bis 30.11.2014. Abbildungen zeigen Renault Clio Paris und Renault Captur Luxe mit Sonderausstattungen.